大清光緒廿四年

申報

第八千九百十八號

正月廿四日

外埠售報處
北京[illegible]○天津紫竹林[illegible]
[illegible]
香港○文武廟○淡水[illegible]○湖南[illegible]○沙市[illegible]

告白刊例
第一日每字取洋五釐第二日至第七日按日每字取洋三釐第八日起按日每字取洋一釐半輪算字賣先以五十字之處爲率多則以十字起加至實行告白則以三百字起碼價佳一律並不籌收此啓

上海寄售每張取錢十文　外埠閱照遠近酌加寄費　西歷一千八百九十八年二月十四日禮拜一　今日另出附張不取分文

蘇州逐日派報并赴蘇屬各大埠

蘇垣爲東南富庶之區冠蓋紛馳官商萃集本館所出報紙行銷甚廣購者細審茲特格外加工趕早刷印兼程飛遞前往風雨無阻俾當日即可展誦以饜先覩爲快者之心至蘇州附近百里之遙就近購取亦較前早到一日想諸君子酒後茶餘當必爭先披閱也現在請友人在蘇經理發閱報諸君及欲承辦銷售者祈移玉至護龍街中市分店購取不誤此布陳諸維 鑒及

申報館主人啓

新輯自強學齋治平十議告成

近時風氣大開事事做行西法富強者無不書立說流播寰區顧識得之不精議語多耳食不特無以資實用且貽笑通人是書米人專作纂成十種試則言利之可興試則言弊之當革試則言安內攘外之要圖但使謀國者能繙繹研求引而伸之觸類而長之當收自強之效其中鈔幣論一書歷陳錢鈔利弊當此銀賤錢荒之際尤爲關心國計民生者所不可不讀茲託本局用新字排印成書每部十二本盛以錦函價洋一元四角賜顧者向本埠棋盤街文瑞樓蘇州緑蔭堂察院場文瑞樓漢口漁古山房長沙省富文書局均有寄售

圖書集成局代啓

論昨報所登日人索款事

昨日本報登本月二十一日倫敦來電云日本國家請 中朝將應償之款屆期付清不能延緩有客從而論之曰日人之爲此說也豈以 中朝爲不足取信乎夫 中朝之償日本其數多至庫平銀二萬三千萬兩而又加以利息准屯兵威海衛兵費亦出自 中朝若是乎此款一日不清則利息一日不可少即威海衛之兵一日不肯退資糧屝屨 中朝萬不能厭供億之煩日人既得穩取利銀又可省却若干兵費苟非恐 中朝之靳而不予胡爲必責令如期付清夫 中朝固素日以誠信相孚者也日人誠何心而尙疑爲或有所靳乎執筆人曰唯唯否否此非日人之不信 中朝正以見其絡織之支絀也日本當戰勝 中國後添武備修甲兵事事需財其耗費正不可以億萬計即如臺灣一省議繼[illegible]而有之而整頓地方隨在皆需巨款去冬曾見諸日報謂每年除所征各項賦稅之外須賠累至三千餘萬金加以議人議定分年增購戰艦數十艘其費更無限量日本祇蕞爾一島國耳既無不竭之銅山又未聞有已開之金穴僅恃 中朝所償之二萬三千萬猶屬不敷復焉能任 中朝展緩付銀而貪此區區之利乎僕以爲此正見日人之亟於需款也日本於遼東一役得地復失幾與俄人結不解之仇俄虎狼之國也日人雖好爲大言然豈不自知兵力之足恃與否萬一兩軍相見孰勝孰負何待智者而後知以故設備添防刻不容緩兼之高麗因辭罷自鄖之事英人又嘖有煩言英與俄爭日人豈能袖旁觀之手於是富士八島諸艦陸續告成其金貲之輸出外洋者幾至相屬於道苟不向 中朝將款收取其金貲將出自誰人此所以聲請趁早付清而寧失數十萬之利銀與威海衛之兵費數抑更有一議篇羅者日本與英國聯盟凡事互相保護俾得勢均力敵不致任俄人獨得逞志於亞洲今者俄人既願貸款與 中朝而英欲與之爭利 中朝莫衷一是幾於左右爲難日人殆恐此款貸自俄人則中俄之交誼益親英仍退居於後故迫令 中朝如期變付或者俄款尙遲遲未定 中朝必轉貸於英庶幾英人之志得伸而日本仍得輔車相依之勢其中濟數讓屬屬外人已得徵窺特不知 中朝執政諸大臣將如何籌一至善之策也或又曰日人之爲此言意蓋圖得威海衛也日人逆料 中朝於戰敗之後需款甚急計臣幾無法可籌此款既不克如期付清則日人可據威海衛而有之日後 中朝即如數付訖日人亦必責其逾期不復遵約返地曰此誠日人之妄想也俄人既願貸銀則此款已有著落即事機中變而 中朝萬不得已仍向英人貸之所償既不爽期日人更有何說之辭而可將威海衛據爲己有況俄人已借得旅順口德人亦占住膠州灣威海衛介乎其中俄與德本屬同盟他日若俄人自北而攻德人則由南畔稱兵以往日人以數千之衆抵敵兩國雄師正如鳥之在籠魚之在釜雖恃英人爲與援而鞭長莫及夫亦徒喚奈何及此時而將威海衛依舊退還而日人已大遭挫衄矣然則 中朝更何慮其存久假不歸之意哉總而言之日本之國用竭蹶早已通國皆知本月二十日本報曾登井上大藏省大臣通盤籌畫一由於物價騰貴有礙小民生計一由於天災流行屋宇均須修補一由於新定法律各處興廢甚多以致明治三十一年國用不敷甚巨不得不設法彌縫議就大藏省積餘款內撥出三百萬圓至請領之款多至二千三百萬圓亦難籌備尙須竭力裁汰以節其流噫日本之外強中乾早已一斑可見即不垂涎威海衛亦未嘗望英人之遏志於亞州而其償款豈可須臾緩哉我 中朝袞袞諸公倘其善爲度支毋使逾期而致日人有所藉口也可

憲旌將行

○昨日姑蘇采訪友人飛函相告云本月二十二日清晨忽聞砲聲隆然繼以槍聲若珠貫旋見地方文武各員咸呵殿出胥門急往訪之知奎樂峯大中丞於二十一日之夜接上海道蔡和甫觀察及藩司聶仲芳方伯電稱內開德國交涉事宜未能定奪請爲臨上海面商一切等情遂定期翌日清晨起節是以撫標各督弁勇及屬下員弁齊集官碼頭鵠候行旌迨至九下鐘時中丞在大堂上恭設香案拜發奏摺乃遲至下午未見啓行訪之官場則云中丞電請兩江總督劉峴帥偕赴上海商辦此事須俟峴帥回電是以遲遲誠如是則節旌就道當在指顧間矣

公讌教士

○金陵友人來函云泰西各國教士之赴江寧傳教者每與各當道修敦睦之好江寧府劉嘉樹太守默體此意因於本月十七日偕上元縣陳仲山大令江寧縣趙小帆大令就上元署肆筵公讌是日辰刻各教士先後戾止太守暨二大令延入花廳相對寒暄甚爲驩洽迨至貓晴轉午遂趁筵開酒至數巡英教士某君起而致詞云敝國與 大清修好垂數十年從無纖芥之隙嗣後倘有他國妄生事端願竭力相扶以盡友邦之誼俄而美教士某君亦曰美國通商已久與 中國夙稱幸好所有駐寧教士承當道加意護待彌深感激自今以往願永敦和好以固邦交其餘教士數人咸各舉觴獻頌太守暨兩大令亦以溫語答之道壽歡而散時已金烏西墜燈火萬家矣

以工代賑

○揚州訪事友人云淮徐一帶客歲顆粒無收荒歉情形不堪入目幸大憲憫念災黎飛飭地方官各就本處設法撫恤一面又奏請仿照直隸山東等處章程開辦振捐惟是災情過重緩難濟急於是地方官紳聯稟上憲懇先籌款將桃源宿遷沭陽等處鹽河勘估挑濬俾以工代賑各災民果腹有資庶不致流離四散上游允之刻下已春揭齊施人夫雲集所有銀錢均屬本處紳董經理章程極爲妥善嚴佑之大善長業又攜款到工清查戶口分別輕重按名散放各災民無不踴躍歡呼咿感弗當惟是青黃不接爲日方長尤望好行其德者源源接濟俾得出水火而登衽席是誠百萬哀鴻所馨香禱祀者也

示拿會匪

○欽命簡放提督浙江溫州總鎮道勇巴圖魯劉 欽命二品頂戴浙江溫處兵備道兼監督甌海

關王爲剴切曉諭事照得本鎭道於去臘訪聞永邑楠溪一帶有會匪散賣票布即札飭該處防營一體查拏近因謠言紛起又復密飭永嘉縣及保甲局員紳會拿嚴緝務獲今於初八日匪首宋左辛已經被擒其餘黨自應照例追究拿辦惟恐鄉愚無知本非盡皆匪類或被煽惑或被恫嚇半出無可如何若一旦盡法查拿殊非愛民如子之意今本鎭道仍密飭縣汎保甲員紳暗中切實搜拿執惡自有眞知善者予以自新惡者亦不寬縱合再諭示爲此示仰諸色人等知悉切勿再各執迷仍蹈誤聽匪言投入會中列名匪冊凡有地方紳士具保許將票布名冊就近呈繳予以自新免追既往以後各安本業勉爲善良上不負 朝廷下不虧官長爾等雖係鄉民無知試思宋姓詭計百出無非騙財今果可以自保耶倘仍不悟本鎭道各路派人密訪一經拿獲或被告發定即照會匪例懲治決不姑寬凜遵特示

光緒二十四年正月十三日

甬江試事

◯寧波采訪友人云寧波府程稻村太守接奉浙江提督學政陳大宗師來文內開二月初四日由學轅起馬初八日按臨甯郡◯程太守定於本月二十二日取齊象山縣文童二十六日考首場

勘估堤工

◯九江訪事友人云江西九江府對岸之阿公堤去年爲水衝刷幾瀕於危幸當時竭力搶築未致倒塌而堤身已多剝蝕茲紳民稜情禀報邑宰楊少庭明府即於新正初九日會同江防同知會葆農司馬親往履勘一經勘定須即興工修築也

操演認眞

◯金陵訪事友人來函云金陵標防各營均於元宵後一日奉諭開操以後不獨白晝逐日操演即夜間亦定時練習往往在枕上聞鎗砲之聲迥非曉普奉行故事之可比矣干城之選其在此乎

設筵誌盛

◯廣東訪事友人來函云正月初九日廣東水師提督何軍門長清在靖海門外十六營公署設筵恭請保留守劉淵亭軍門及四營官弁大讌春宴保留守亦於十二日在小東門外八旗會館設筵以宴同寅并招國豐年名班演劇侑觴連日車馬往來眞有如水如龍之盛

匪徒斷路

◯廣東訪事友人來函云省垣第十鋪橫街珠巷曾巷二處每至夜間輒有匪徒在彼守候苟遇行人之衣服齊整者即開槍楷嚇將身上竊搜然後取其衣服去年郭紳及某山長皆曾受其害從未破獲本月初十晚初更時候有人在珠巷經過被匪攔阻正在動手復有一人來此匪又如前指嚇二人均將衣服解去始得放行第十鋪有緝捕勇一旗在左近駐紮被刼者前往告知追勇率隊而來而匪已不知去向矣

舟行宜愼

◯九江訪事友人云關前昔年曾壞一巨艦錨沉江底水落時有碍行舟茲大關委員吳翔卿別駕飭令工匠造一木墩浮於其處墩上插一小旗俾舟行至此得以小心避讓云

甌江火警

◯溫州采訪友人云舊冬嘉平月二十六日之夜蓮漏三商萬籟俱寂平陽縣境古鰲頭上埠突兆焚如黑燄漫天赤熛捲地火毬亂滾四處延燒自陳臨邊兩岸直至四明公所墻外而止約計被燬二百二十餘戶洵巨災也◯新正初八夜鐘鳴二下瑞安縣東門外集豐烟店中忽報火起封家姨更助之爲虐以致燧牛百隊左突右衝樂毅破齊無此迅疾警鑼報處各官齊出彈壓水龍亦奮勇狂噴然杯水車薪終於無濟至初九日破曉火始漸衰而兩岸已成焦土矣是役也共燬漿烟店六鹹魚鋪十三紙店五南貨店三藥舖五其餘如水作嫁妝店鐵店以及手藝營生者多至無算統共焚去店屋二百四十閒查起火之由或謂因煤油燈潑翻所致或謂因放花爆火星飛墮所致道聽塗說尙未能得其眞也

武林火警

◯杭州采訪友人云本月二十日午初省垣忠清巷迤東久昌南貨鋪棧屋中失愼以致烈燄騰空店中人急閉上大門紛紛施救少頃各集義龍整隊而至官署洋龍亦以次臨場文武印委各員則督同差役勇丁分投彈壓歷兩點鐘之久吳回氏始整隊而歸計焚去棧屋二進貨物搶出者僅十分之三迨二十一日天將破曉火復起於上興忠巷錢春生柴炭對門某姓家其家右邊係空地一方左邊及後進均有高牆祝融氏不能越雷池一步然仍借助於封姨之力毆扈飛揚纍時焚及隔岸李姓家鴦蠟泊收熄而救屋九檻已一擁而盡前面爲錢春生住宅後即柴棧房恐有高垣幸免殃及

奏設游藝學塾摺

◯頭品頂戴陝西巡撫臣魏光燾跪奏爲省城創設游藝學塾捐款試辦奏明立案恭摺仰祈

聖鑒事竊維自強之道以作育人才爲本求才之要以整頓學校爲先近年以來內外臣工稟承 諭旨莫不以添設學堂儲才數器爲急務光緒二十二年刑部左侍郎臣李端棻奏請推廣學校一案內開各內地各府廳州縣與格致等學肄習專門果使業有可觀三年後由督撫奏明請 旨考試錄用本年二月安徽撫臣鄧華熙奏請各省均於省城另設格致學堂並准奏明指撥的欵各等因均經欽奉 硃批允准由總理各國事務衙門咨行在案臣查現在京師設立大學堂天津上海等處奏設頭等學堂其東南各省或另立書院講求樸學或就現有書院更變章程綱舉目張均有起色 國家需才孔亟即在偏隅亦應設法籌辦以收鼓舞振興之效陝省爲文獻舊邦歷代以來名臣大儒輩出 我朝深仁厚澤涵濡二百餘年文物之美尤稱極盛近經兵燹元氣未復而關中宏道味經各書院肄業諸生多能研求實學恪守前賢矩矱其前忠義勸發錮除習錮之士亦往往而有良由風俗質樸士氣果毅故也竊維圖治之本尤以興學育材爲亟亟迭經通飭府廳州縣各就地方書院習設算學格致等課多已漸次遵辦其涇陽新建崇實書院茲已落成經臣會同前學臣趙惟熙奏陳辦理情形在案復據督糧道姚協贊轉據舉人辭信等稟請開設格致書院風氣漸開士知向學自應於省城創建學堂俾得薈萃羣材資講習難惟開創之始務須先得要領不可徒託空名經費既應妥籌章程尤須明定當經飭行司道會商詳覆去後旋據該司道等稟稱現在欵項未充難於另建書院擬暫借省城崇化書院房舍創設格致學堂一所名曰游藝學塾本年由署臬司姚協贊於糧道任內先後捐用經費銀四千兩以後第年經費並議後任糧道每年籌撥銀一千二百兩又署藩司李有棻詳明由各州縣每年捐銀四千兩又升任藩司張汝梅籌緻生息銀一萬五千兩遴派公正官紳經理興辦延請教習考課生徒一面於津滬各處購買圖書儀器以爲講求製造之用并分立條欵安定課程期諸生各自奮勉擬俟著有成效再請指撥的欵三年之後如果諸生學業成就再送總理各國事務衙門考試錄用等情詳請奏明立案前來臣覆查當會建立書院允繫人才之消長學術之純駁枸守舊章既滯於通今末由一發其肩綸徒騖西學又或輕於蒐古不憚指抉其藩籬欲救二者之偏惟有尊崇經訓以端其趨博綜子史以觀其變由是參考時務兼習算學舉凡天文地輿兵農工商與夫電化聲光重汽一切有用之學統歸格致之中分門探討務臻其奧而譜音文字尤爲初學階梯亦應設立教習俾知途徑然後本末不嫌於倒置體用亦可以兼賅至於受益有遲速所造有深淺又不外示之升降以寓勸懲驗之贊造以定優劣該司等設法措籌創辦要舉實屬先其所急所擬各條亦能因地制宜均臻安洽核與京師津滬及各省添立學堂辦法向屬相符從此實力振作廣大擴充如河撫遠秀之亟必有奇才異能奮發而起庶幾仰副 皇上崇尙實學造就人才之至意除將所立章程咨送總理各國事務衙門查核並俟辦有成效再行請撥部欵暨三年後照章咨送肄業優等諸生懇請考試錄用外所有創設游藝學塾捐款試辦各緣由謹會同陝甘總督臣陶模合詞恭摺具奏伏乞 皇

聖鑒訓示謹奏奉

硃批該衙門知道欽此

烟海春濤

◯烟臺訪事友人云自客臘經道憲出示禁賭後至今正各處賭場一律閉歇若從此風行雷厲不使日久玩生則貪賭之人

可免無窮之害矣○新正以來風和日暖大似暮春天氣立春日淡雲微雨越日即晴總未見有風雪亦北地所罕逢者也○每年歲暮時銀價必有起色故存銀之家延頸而望詎料運至祀灶之後每兩僅易大錢一千有奇亦從來所未有也○優伶甲乙二人皆隸慶豐戲園各授門徒以傳衣鉢惟甲素來兇暴一日見及門某技不愜於懷責之過甚乙代爲緩頰甲遷怒於乙竟至肆毆乙負傷喊控甲遭枷責亦自取之辱也○月之初九日俗傳爲玉皇上帝誕辰距城三四里舊有玉皇廟自重修而後香火復盛今值天氣晴和故進香者較前倍徒焚化之紙模香錁除爐鼎外平地約高二尺有餘可謂盛矣○上元節民間皆張燈結綵粉飾昇平闤街燈火通宵達旦各廟演劇鑼鼓聲喧興高采烈之徒直至天明始興盡而散

鍾阜晴雲

○金陵訪事友人來函云金陵耶穌教堂林列堂中教士平日按期開堂演說又時以教會中所刊之書向街頭巷尾散給行人在二十年前都人士不免少見多怪近則司空見慣無復有齟齬之事矣惟童子無知或仍有妄騰口說者本月某日某教士在評事街一帶手携聖教會書沿路散給爲有頭童一羣追隨環繞任意胡言教士初到省垣不甚解此邦土語故未聚買設遇能通土語者恐不免因細微之故而生事端有地方之責者尚其未雨綢繆而加之意焉○省垣下關地方向來本極寥落自招商局輪船行駛長江開築馬頭太古怡和繼之參邊鴻安又繼之官民往來商賈嘗萃江干一帶日漸殷繁長江各輪船惟招商局在下關設有躉船而太古怡和等公司輪船抵埠時皆用划船在江心起駁較之附招商局船者須多費划船錢二百文是以人之喜附招商局船者爲尤衆近日日本大坂商船會社輪船兩艘一名天龍川丸一名大井川丸於西歷正月元旦爲始在長江一帶行駛到埠時即在招商局躉船左側停輪亦用划船起駁聞之諸客云雖用划船而並不取費大約創行之初不能無此招徠之術耳○金陵俗例新年賀節賓朋會集之時往往作葉子戲以爲樂并有藉此聚賭抽頭以牟利者今屆元宵佳節諸賭徒呼廬喝雉一擲千金有某甲者素以小本營生獻歲以來偶入盤龍之隊屢戰屢北遂致金盡囊空乃向親友處貸得數金欲作背城之戰詎料五木無靈依然敗北甲以此後無以謀生潛購紫霞膏一盞背人吞服幸同伴知覺尚早急覓解藥依方灌救歷半日之久始得一吐而愈是可以爲炯鑒矣

潤州客述

○鎮江訪事友人來函云正月十九日爲開印吉期鎮江關道憲長久山觀察預飭辦差人等在大堂上鋪設一切是晨六點鐘督標新兵前營兵丁齊集頭門分執大旂及戈矛洋槍之類俄頃府縣以次印委各官先後前來伺候迨吉時已屆觀察朝服升大堂書役鵠立兩旁掌印官將關道營務各篆捧至案前觀察望 闕行三跪九叩首禮畢頭門所站各隊均齊放排槍聲如珠貫觀察復更換公服用關防然後文武各官趨至案前參見觀察離位答以一揖書役復叩頭賀喜觀察退堂入花廳接見文武各官晤談片時至鐘鳴八下各員次第折回閉印是日轅門內外冠裳耀耀輿馬紛紜都人士之往觀者幾乎閭巷爲空亦一時之盛也○鎮江燈市之盛向推七濠今年試燈節天宇晴霽偕月一輪春星萬點六街三市遊人如雲計各廟之出燈者共有十餘起咸備名手戲就獅象牛馬魚獸等各燈無不栩栩如生又紛演昭君和番水漫金山唐僧取經呂布戲貂蟬等雜劇郡人士興高采烈龍燈所至羣以爆竹迎之謂之迎燈然兩龍相遇則必爭道往往因此爭毆十七夜五福堂之龍燈行至德新街與三元會所出之龍燈相遇因火把偶觸龍尾龐聲怒罵繼之以毆將五福堂之龍燈打碎敗鱗殘甲狼藉滿街兩下爭扭至保甲局經局員出爲彈壓始得寢事

上海官場紀事

○江蘇藩司聶仲芳方伯由金陵回申旋於前晚乘滿江紅船用小火輪船拖帶回蘇垣關道憲蔡和甫觀察暨右營聚楚材參戎松海防劉乙笙司馬上海縣黃愛棠大令以及文武印委各員均詣滬北江干恭送○昨日本邑官場探悉江蘇撫憲奎樂峯中丞將次來申上海縣黃愛棠大令已飭差役預備供張恭迎憲節矣○上海縣幫審委員蔣壽林刺史奉湖北藩司王爲棠方伯札調赴郢將次啓行等情已紀前報刺史於前晚恭送聶方伯起節後即乘太古洋行安慶輪船赴郢

詣驗斃溺

○本月十九日有往來崇明上海之航船滿載客三十人由崇明駛至高橋東首陳家嘴時已五鼓忽起颶風艄工把舵不穩竟致全船傾覆船中艙客盡入波心幸有划船戶瞭見急即救起七人其餘十七人均已深入鮫宮無從撈救船工朱和尚張有生急投上海縣署稟報縣主黃愛棠大令飭值日差協同船埠頭目並知會救生局迅赴失事處妥爲打撈報縣候驗前晚撈獲一屍報知救生局帶至浦江由十六鋪地甲裘鎮報明大令於昨日午後二點鐘時傳齊刑仵書役人等命駕出大東門至大馬頭地半在馬路工程局預備公案大令升座先提船埠頭高駁艮研詰供稱此等航船往來崇明上海或裝貨物或載客人名曰擺港船本月二十日五鼓時有崇明人石三觀之航船共載客人三十名駛往吳淞內有六人先行登岸後行至陳家嘴遭風傾覆共計救起七人其餘十七人盡行溺斃艄工報案後小的奉大老爺之諭協同差役船夥前往打撈現已獲一屍其餘尚無蹤影查此屍並無親族在申叩求檢驗朱和尚張有生均供係太倉州屬崇明縣人向在石三觀船上爲繫船主失事後即行回家小的等現已函催不日即可抵申餘供與高略同十六鋪地甲裘鎮供稱小的昨日方知特來案具報大令飭將屍昇至岸邊然後飭仵如法檢驗旋據喝報驗得死者肚腹膨脹周身並無傷痕委係溺斃當在身畔搜獲銅烟盒鼻烟壺各一枚洋銀一元八角大令離座親視無悞即飭書吏將屍格填明握筆判曰驗得已死無名男屍周身無傷委係遭風溺斃並無別故著即收殮交地保結領發壇暫厝候召屍屬認領屍身搜獲之銅盒一只烟壺一個并布兜一只內儲洋銀一元八角帶回存庫判畢復提朱和尚張有生并船埠頭高駁艮至案諭以此案溺斃人數頗多現祇撈獲其一尚有十六人爾等務須赶緊前往失事處等候打撈按名稟報候本縣親臨檢驗核奪不得遲延干咎朱等奉諭皆連聲諾諾而退大令遂掛導回署

美界火警

○前晚鐘鳴三下時虹口美租界兆豐路碼頭某號棧房後堆積雜貨處忽然失火萬道霞光直達霄漢祝融氏左衝右突勢甚披猖幸英美租界水龍及救火會西人聞警馳至竭力灌救得即應手而熄祇燬雜料房一間然左右居鄰受驚已不淺矣○美租界天潼路粵人某甲所開炒麪店內昨日午後樓梯上不知如何忽然火起夥友數人立即上前撲救不致釀成巨災事後細加查檢僅燒去皮箱兩隻餘皆無恙

火未成災

○昨日午後一下鐘時滬北楊樹浦華盛機器紡紗局一號彈花廠內不知如何失火直上炎炎幾釀燎原巨禍幸時在白晝兼之人手衆多得以即時救熄然花衣數十擔已焚毀無餘矣

改期會訊

○上海縣主黃愛棠大令訂於昨日臨英界公廨會訊何瑞福孔阿才沈金隆諸革探及公廨劣差姚恒即要一百午前十點二刻差役將應訊之何孔沈姚四人帶案適大令赴南市驗屍爰改期明日訊辦至革探貢四福鄭已懼罪遠颺刻下捕頭方派人四處偵尋以便歸案訊究

逃探已獲

○包探葦阿友等私用非刑由美界捕頭解送英界公廨稟請讞員張曆三直刺訊供後還押捕房中途逃逸前日捕頭方懸賞購緝旋有某甲者訪悉葦探匿頭虹口某處即赴捕房報知昨聞已由他包探拘獲想翌日即須解赴公堂矣

飭查家屬

○前年十二月二十四日會丈局總辦員芝孫明府備函送貧病交攻之薛一林至本城普育堂醫治留養日來薛病勢日增

延予前晚氣絕身死昨晨堂董備函到縣請爲核示黃愛棠大令飭差往查辟一林有無家屬來案禀報再行核奪

請恤車夫

◎去年本埠小車夫因英美租界工部局加捐以致紛紛滋鬧直至西人調團練兵出爲彈壓始得枚平茲省新中綵業諸董閔若聾謀牛之苦致函工部局董事云小車捐數一事貴局自有權衡與各商本無干涉自可各安緘默惟此等車夫皆係困苦窮民以力餬口貴局抽捐理所應得去歲頓加一倍該車夫力不能逮以致羅唣此等愚民無頭無緒故各業出爲排解勸設公所再三開導並由各商等幇貼一年捐項旋蒙貴國欽使恩意俯允今歲工部局會議之時再當體酌減光陰迅速又逢貴國集議之時爲此備函伏祈賜鑒務求貴董事格外體恤酌量減捐以惠窮黎倘能俯允酌減該車夫歡聲雷動不但愚民感激即商業亦安也至局董允准與否刻尙未有所聞且俟議定章程再行登報

大振夫綱

◎滬城老北門內大街有邑人某甲在彼開設炒貨店用某乙爲夥乙素有登徒子之癖暗與甲妻某氏有染中饋有所聞新正某日將乙停歇氏戀姦情熱百計設法仍將乙收留爲夥甲覩此情形並不聲張暘長而出至晚不回氏遂與乙續舊好不料甲排闥而入氏與乙逃避不及爲甲拘獲將姦夫淫婦煩惱絲齊根剪去然後交地甲捆送巡防北局究辦

貧病堪憐

◎昨有年約而立鶉衣百結之某甲病不能行倒臥於美租界新記浜路上適爲三百零三號華捕所見詢其居址不能對答遂雇車送入捕房捕頭見已一息奄奄飭即轉送英界公廨請張賡三直刺安插

嶄西政叢書

此書爲新會梁卓如先生所輯專言西國政治內分八門一史志二官制三學制四公法五農政六工政七商政八兵政凡得書三十二種皆近譯切要之書爲海內通人新著希見之本近世言西學者皆詳於藝而略於政此書既出益可以知西人富強之本原矣圖繪精真字本極大付諸石印以廣同好分訂卅二本四函價洋八元業已出書欲先覩爲快者速向本莊及各省分莊購閱可也二馬路寶記書莊鴻寶分局棋盤街十萬卷樓二馬路千頃堂三洋涇橋緯文閣各書坊均有寄售

乙

瑞樂辦理機器行

啓者本行開設上海四川路第四號門牌專辦汽鍋汽車自來火車火油車轉輪鐵條輪盤皮帶等物又專辦車上所用各種器物凡製造五金木質石質所用之品出售又專辦紡織機器造紙機器造磚機器造糖機器舂米磨麥機器製油機器造冰機器造荷蘭水機器印書機器開礦所用大小各種機器查礦機器礦內所有抽水機器礦中起物機器用鐵繩拉坐人裝貨各車之機器又專辦水力汽力電力人力起重物之機器又代人承辦造鐵路所用各種機器及火車船隝各工程物料如有人欲知一切者請即函問可也此布

甲

三姓礦局

敬啓者本局准於二月初一日起給發第一屆股息每股派庫平銀十兩請各股商持摺向駐滬三姓金礦分局照付特此佈告

吉林三姓金礦總局告白 乙

扶陽種子衍慶丸酒 聲明假冒

請看種子靈藥聲明敝灶假冒

夫衍慶酒丸一方自本齋獨秘始創無論至親篤友是方向不傳外然扶陽種子驗若影響藥正方靈遐邇馳名惟殷懷嗣續者服此異能易子以致購試接踵門售如市不意無恥同行見利眼紅明雖不書衍慶暗中私刻仿單亦稱是種酒丸此等敗類只圖利益而不顧主客之害未悉何等酒丸混充衍慶名目使紳商購者眞假莫辨敝齋因接紳商查信始悉弊端百出受其陷者實非淺矣本齋心存良相不得不再聲明嗣後 貴商欲購衍慶酒丸請觀仿單上有海狗腎圖樣爲記方是的眞并乞註明地段招牌庶不致悮分設上海二馬路中市西鼎新里庫門內京都天寶齋告白

乙

種子第一奇方

廣東宏仁堂第一家始創參茸芝朮海狗腎汁壯陽種子龍馬丸酒萬分靈驗倘市上假藥冒效絕子滅宗若本堂徒託空言毫無實效亦[illegible]

市上種子各藥不知凡幾從未有如壯陽種子龍馬丸之奇效萬分者也此丸乃異人傳授奇方用眞正海狗腎煉其純汁加入吉林人參[illegible]片鹿茸天生靈芝黃山野朮爲君佐以各種靈補貴品熬膏去滓取其精液爲丸故藥少勝多丸小力大專治陽痿不舉精寒腎冷諸虛百[illegible]五勞七傷見色流精未交即泄夢遺耳聾面黑肌瘦眼花盜汗腰酸腿軟等症立見奇效最奇者服後一刻鐘週身發煖筋絡舒暢[illegible]翁立刻精神百倍功效當可大見且藥性補而不燥滋而不滯絕非霸烈宣淫之品故常服最能補命門煖丹田益氣血壯筋骨開胃[illegible]變黑返老還童屢試屢驗百發百中且水火既濟之寶方却病延年廣嗣之聖藥如服雙料則藥力大而取效愈速矣每兩雙料二元單料一元另有眞參茸芝朮海狗腎汁壯陽[illegible]子龍馬酒大瓶四元小瓶二元雙料加倍功同丸藥而更速蓋酒性最能助陽加之山海百草精華能通廿四道血脈補五臟之不足治百病之未形久飲冬天手足不冷夏日身[illegible]熱勁暴驟發煖腎壯陽固精種子膏每張一元二角此膏貼丹田命門二穴助元陽補精髓通血脈塡玉池養龜存精百戰百勝每爲八經淨之時去膏而泄即可成孕參茸扶陽[illegible]丸參茸鹿鞭經神驗丸價同 立止婦人白帶丸每匣一元參茸烏骨雞調經種子即孕丹專治婦人月經不調赤白帶下子宮寒冷面黃肌瘦四肢酸軟夢泄等症服之未[illegible]種子既孕則保產安胎產後能培元固本平肝開胃如男服龍馬丸酒女服即孕丹則男精固女經調一索得男矣每料一斤七元二角鋪分上海三馬路富春里內宏仁堂

乙

振興土棧現已遷回原處

本號開設上洋四馬路麥家圈華秀里內已歷有年馳名遠近去冬因[illegible]房屋暫移帶鉤橋現房已工竣遷回原處開張督辦大小洋藥川[illegible]土批發凡寄信局航船原班回件貨價劃一格外克已以廣招徠[illegible]紳商賜顧請認明本號招牌庶不致誤

主人謹啓 乙

惜餘英文學塾啟

通商以來洋務日重交涉日繁士農工商莫不崇尚西法而貿易中人每以不諳泰西語言文字爲憾滬上爲洋務最盛之區以貿[illegible]觀爲急務本塾有見於此特於晚間正課之外另設貿易課程專教通用英語應酬西禮并會計金鎊匯水本利贏虧保險抽佣[illegible]等算術一切關單貨單賬單眼海諸等寫格自出簡捷之法易學易記以便通商無論粵浙老少皆能領略至欲作買辦管倉收賬絲棧茶棧報關店夥經紀諸職事者學之更爲便宜大有裨益每晚由七點鐘起至十點鐘止如有疑難之處隨時可問無不詳[illegible]指示倘欲認眞學習以期大用者須從日夜正課方可其章程來塾取閱看便悉塾在後馬路章東明酒莊左鄰

乙

聲明綜印重整舊規

茲吾綜印一業向有定章因近年間有貪做之家往往私自減價以致互相紊亂不成規矩更兼近年來料作各物無不昂貴夥工逐加[illegible]之撐不得已遂集同人會議仍照前議章程單料起碼無論中外文字每字起碼七十文又邊框數每字加一以昭劃一如料半雙料加倍照數遞加洋照衣牌是議之後倘再有私自放尺減價一經察出照規議罰恐未周知特此佈告

乙

知人善任

署長江水師提標蕪湖營遊擊陳桂船協戎向由水師出身先後爲李勇愍黃武靖所識拔黃芍嵓宮保知其才升補是缺飭先到任協戎奉檄之下即駕一葉扁舟溯江上駛於臘月十八日接印視事接見僚屬語以整頓營務共相策勵一切積弊立待剔除其有不能週知者業已大張示諭有識者咸謂長江得人不負曾文正彭剛直創始苦心芍帥亦可謂知人善任矣告示附錄其文曰爲出示曉諭事照得長江水師之設所以重江防而清水面法至善任綦重也上年提憲黃蒞任以來粵稽在昔咸與維新遐邇軍民懽欣鼓舞仰見曾文正之制作彭剛直之精神宛然燦目惕焉驚心蕪湖弛當衝要商集華洋尤宜慎重本署遊府現奉檄委是缺凜切冰淵時殷報稱糧餉責成左哨操防責成右哨隨時開放定當如水之清實力講求何致執冰而戲各官弁胥慎厥司衆兵士共精其技勿惰巡江而縱盜勿輕登岸而擾民爲民除害追思驪龍之誠時局多艱共奮馳蛟之義本署遊府前在金陵營遲積各缺分涇別渭激濁揚清有功者嘉有過者斥營制恐踰尺寸軍餉不苟毫釐嚴於潔己凡屬僚杜甞餽貽慎以奉公雖子弟不容干預公私悉當始終不踰除分行外合再出示曉諭爲此示仰闔營弁兵人等知悉自示之後各盡乃力毋負此心澄清有志相期砥柱中流堅定其操爭固長江鐵鎖余有厚望衆其勉旃毋違特札

乙二三一

南洋公學招考告白

本公學現擬選取中院四班學生除將外院大班挑充外尚有缺額多名凡身家清白中學通暢年在十三歲外十八歲內有志來學者即赴徐家匯師範學堂報名於二月初十日截止十五日傳考錄取後即入堂肄業上年備取外院頭二班范錡周轉孫詠曾陳仰曾林祖浩侯辰奎尤曜奎司徒衍顧同書錢人駿朱家銑張承樾費清遠王仁龍顧遂卿亦俟屆期一併傳考挑補

乙一二

公平洋行保險

啓者本行保險向例多年信實通行今告者現下加保鐵櫃生財貨物保價格外公道望欲保者祈駕至本行面議可也特此佈告

甲三

新選小題鴻寶

各分局發兌

近來小題之書雖於行年充棟曰三萬曰四萬五萬選之類不一要皆陳腐近今時藝之文實所罕見兼之石印近出之本字體細書小每頁竟有八篇之多書本既小字形極細讀者目力實有不逮者惜之茲本書屬鑒於此不惜重資歷年來竭盡心力廣爲探選顯藝時下盛稿與館名宿一再精校現已成帙都文三萬餘篇顏之曰小題鴻寶每頁改爲六篇並將書本放大取其字形顯豁所省目力之處購閱者皆能鑒之付諸石印以公同好裝訂至十五本每部價洋四元八角現已開印不日出書上海棋盤街

乙三

蒙學報館告白

本報第七期已出售每册一角三分一月四册全年四十四册取資四元報中現改爲上下兩編上編係五歲至七歲所用下編係八歲至十三歲所用文學類識字法改用四實字連句每句各爲一類每字解說用文話白話兩種讀本書增中文一頁與東文下俱附白話解說智學類增中文修文書一頁史事類增中史歷代事類歌一頁分種姓世系大事各類每篇下附問答輿地類增中國直省府廳州縣方名歌一頁仍依類附圖報首又附釋例一頁將各類用法詳細註明以便課蒙並表本報創辦苦心不同勦襲取巧閱者自能鑒之至本館所購西文各種啓蒙書報頃由外洋寄到下書即當譯登以慰 雅望合併聲明此啓

乙一六

陸地神仙

去臘二十三日長發棧一號有湘南異人還識衡嶽山樵挾石室書負照妖鏡暨遊訪友來遊滬上榜其門曰相靈天下聞者以爲術士之狂言初不介懷旋秘劉慎初觀察函邀觀所決吉凶旦夕歷歷不爽既而鄭陶齋觀察變服往試竟幽探賾亦靈驗乎其神觀者駭然致令太史公汪夢臯與余易齋方伯聞之到館索相動筆若寫生平事蹟言如見肺肝然昨又有蘇州李子華天津趙小山兩司馬偶過片言句句驚人非徒心悅口讚之不暇且以陸地神仙目之館中有某制軍贈對聯云相天下士另具隻眼識古人書別有會心斯言誠不謬也近日其門如市英賢豪俠之士所宜爭先快睹一決終身出處如何

乙一八

時務通攷減價

時務通攷一書體例得當周密無遺爲新出各時務書之最業蒙諸君子見賞刻所存無多擬減價出售諸來速購可也天津宮北裕興成北京琉璃廠各書坊及上海各書坊售杞盧主人啓寓英大馬路集賢里天來棧內

乙二四

上海棋盤街萃豐衣莊 源記綢緞莊

上海萃豐衣莊內設源記綢緞抄莊

本莊近日新到新式外國綢緞紗絨現已做成時樣男女衣服格外便宜 寄售華興公司燕窩糖精

本莊在棋盤街中市數十餘年馳名久矣深蒙遠近仕商嘉賜誠實無欺專做四季時式男女各色新衣揀選重料格外加工道地本莊去冬杭省添設機坊親自督辦各色綢緞專織源記本機抄莊現由上海本莊一家發售并選京莊廣莊上等時花新式各種紗羅綢緞一應俱全批發零剪價目比綢緞莊家格外公道因申江綢緞莊開館者大不得不出於買客上名下小莊不圖厚利照杭省機坊批價讓與主客便宜以廣招徠特選金銀庫緞九串杭寧袍套黨蓋緞套滯緞滯絨五彩絨織金庫緞外國珠緞各色閃緞金銀刁絨建絨熟羅杭紡春紗線春官紗實地芝地鐵線庫紗各色紗袍補服朝衣朝裙印花繡花一應俱全挑選各種細毛皮貨銀鼠紫貂海虎玄狐猞刀歼尖青羊白狐火狐原當口貨分別全備倘蒙 仕商賜顧 請認小莊招牌庶不致悞 光緒三十三年二月吉日萃豐衣莊源記綢莊主人謹識 華興糖精大四元小二元

乙四

格致新報館

在上海新北門外天主堂街廿九號每月三冊大小頁數略仿時務等報有博通西學曆居歐美大學校教授之教士等相師爲理專講各種西學兼譯中外新聞撰述時務論說又有答問一條有志西學者即可寄書商議於報中答覆但信資自給報價亦登告白細章面述本報准於二月廿一日出報先送一期每年報價四元零售每本一角三分外埠酌加寄費如有願爲經售者准加報價二成折以住址函知本館信力自給先寄首期若干冊以後有現款寄下始源源寄上

乙ㄨ

新設法文夜館

自海禁開而西學興至今日而大盛凡家有子弟者莫不願其學習西國語言文字以成洋務通材本法文館創立有年成材亦衆惜限於成例往往有中學已通因年歲已長或日間有事未能入選者緣特商之總董於華歷正月二十四日起添設夜課如有業經入學或中學已精者遠至本館報名所請教習係向在法國巴黎京城大公學肄業曾應考試三次並給有憑據二紙學成回華即充本書館頭班教習束脩及 來火等費每年月出洋兩元每夜課程以一點鐘爲率有志法文者請勿自悞 法大馬路法文書館總辦買告白

乙六三

中興洋行經理各貨

天福茶園

新正月廿四日演

瓶門關 白虎堂 過新年 淮安府 算粮 登殿 頒東宮 掃雪 送灰麵 殺廟 長生樂

廿四夜演

采頁除新拼頭本文嶽轆新燈戲
石紅二奇景園照大姐
磯玉害燈彩新戲關提強盜

天華茶園

正月廿四日演正廳一角正

濟陽關 殺廟 玉玲瓏 小磨房 取榮陽 日月圖 三進士 天妃閘

廿四夜演正廳二角

大雙城子天銅送演採戲二秦河
財文毋進潤
神昭關砲獻橋親禮花主宮河府

丹桂茶園

新正月廿四日演

壽五男刀五六宮
河台月三岔口貴蝴蝶盃
橋山舟劈虎雪圖

廿四夜演

戰長失空二本翠殺燈彩戲德
樊亭街城善遊
城會亭計澆骨計屏山斗牛宮圖

天仙茶園

新正月廿四日演

斬三山取寮打硃紅雙
李擊海思凡下山城家沙星
廣掌關都莊鍋砂痣門

廿四夜演

伐鳳梅新轆三本黃鶴樓
齊凰雙包案降九奪水戰
國山雪美夫大連環

徐園

於廿三日起每日三點鐘夜八點鐘步瀛散人假座本園仍演中外戲法前在桐韻仙館看客人眾立而不坐登權迴繞使散人不能賜演看客亦不能細親故今設十二樓場面寬大諸君光願務請坐觀爲盼遊資每位一角此佈

乙

禮拜一拍賣

准於廿四日二點半鐘在公和祥招商北棧二處拍賣白鐵皮五十箱圈鐵電線絲白鐵絲禮拜鐵等約千餘拍屆時請去面拍可也此布

倍發行啓

禮拜一拍賣

准於廿四日十一點鐘在英大馬路卅號和順洋行拍賣一閣忽生財裝修木器不計此佈

魯意師摩行啓　丙

拍賣聲明

虹口天潼路第六百九十四號門牌太安水菓店房客去冬逃匿積欠本行房租四十元所剩雜物限至念五日二點鐘准行拍賣抵租特此預聞

有恆洋行啓

記代拍　乙

拍賣車轎

本行准於每逢禮拜二五早十點鐘在本行拍賣日唛四坛車轎拍定卽收定銀限兩禮拜出淸如過期不出將定銀罰去下期另拍特此佈聞

老太古帳房啓　甲

禮拜二拍賣

准於廿五日兩點半鐘在永安街第九號十一號太古棧內拍賣印度十六支美人人槍十廿支孔雀雙象紅美人人槍棉紗其計四百餘包限二禮拜出淸拍定後隨付定銀若干特此預聞

瑞和行啓　乙

禮拜三拍賣

准於廿六日二點半鐘在天祥碼頭拍賣淸雲小輪船一隻計長八十尺闊十四尺船身鋼板機器鹽提槓俱全備各貴客合辦者屆時請至面拍可也此布

倍發行啓　丙

拍賣

准於廿六二點鐘在寶善街中市拍賣萬賓樓大茶館烟館生財全副椐木大理石楊床數十只大鏡紅木石面八仙桌大茶鐶子寧式宮燈紅紗燈椐木牀凳數百只老鎗裝修一應雜物不計拍定之後當日現銀出貨

公記啓　乙

禮拜四拍賣

啓者禮拜四卽本月廿七日十點半鐘拍賣照船路燈九老羽毛九老圖小呢輪船牌羽綾九老圖荷花狀元彩三多彩二喬卞九獅羽綢十一磅彩三元十磅十二彩荷花彩人槍十磅彩八士圖紅四美紅三元紅人槍紅萬壽圖市布八磅四十八子五子登科天姬圖紅萬壽紅三元烏金三元藍彩人槍藍三元藍四美藍人槍洋房雙人綠九獅七磅藍四美藍人槍採遣圖原布八磅彩三元七磅紅三元紅彩人槍藍三元挺市洋標八磅雙松鼠細斜紋十五磅老人頭十四磅老八頭雲獅丸獅粗布十二磅荷花吉慶圖八槍九獅細布狀九荷花劉軍圖彩四美紅五皐紅金星七十二跡雙路豋紅二白金三元六十四滌烏金三元藍雙路燈藍洋房光毛市漯布等貨特此佈聞

元芳行啓　丙

同安茶居新增飽餃點心

本號承辦龍鳳禮餅蜜餞糖果自製外國各式奇巧餅乾批發已蒙士商光顧遠近馳名足見貨眞價實今歲在粵聘名手來滬專製各式餃子燒賣飽點准於本月廿二日開市敬候諸公賞鑒門面宮禮品物一應俱全如蒙賜顧請認明上海英大馬路五號弄口招牌毋悞

乙

退股聲明

鐵馬路南廣悅隆雜貨店計十二股開生意內敎生李鳳石李鳳岐何星楼何計記麟瑞泉等共四股自今年正月一始退股不做卽日與司事人陳衡石言明着其通知股內各友倘日後盈虧與四股不涉該股本銀貨未收回此白

乙

有心人看

余居泥城橋於今正初五日全住友人因家中人細故爭鬧友心有不甘時生怒立糾同業輩將傢伙搬運而去內中倘有向余借用之物亦被伊友悞爲携去其中另有一切物件友雖一時悞爲倘可向之取還然迄今日爲不料友儕諸度外如此行爲情理上覺難過去故登諸各報告知單見報後將余之物逐件檢還以免後悔姑隱名具

乙

格致書院講論西學啓

今特請高第先生於本月二十五日晚七點在本書院講全體之學與衆聽聞凡同好諸君來院坐聽可也以後每禮拜二晚仍請名講論西學此佈

乙

失票聲明

曾在兆昌投到肇府第四百九十八號之現銀票底業經在途遺失如有拾得作爲廢日後中式不得作憑此三如文記啓

乙

聲明取根

小號昨接來電肇府發宮開考在卽蒙各友所投之閑該根限期本月廿六携銀到來出濤逾期恕不聽候

兆昌永啓

登報鳴謝

去春抱病附利輪船返里蒙貴辦余君照應得兇旅病之况且聞與合辦之陸君和衷共濟光爲難得冬間來漢擬往叩謝詢知因辦事適到已調升新濟海船凡來往之人雖深爲余君賀然終以遠調而爲商旅恨余受甚深用是登諸申報以鳴謝悃

四川畢有慶告白

還失莊票

今遺失柏記號文和康莊第十二號票洋一百廿元正又申和號支元姓莊第三十六號票元三十二兩七錢七分均已向前途說明作爲廢紙留各寶莊號切勿收用務順啓

出賣貴重值錢產業基地

茲有曹家渡地方新造就之棉紗廠房一所計地五十畝前通馬路後靠蘇州河經用硬木打樁內塡安置機器二萬錠子之譜其欲出售又另在寶山縣界新打靶子隔壁有地皮六十畝其訂正月廿四日卽英二月十四號兩點半鐘在本行寫字樓拍賣如欲觀地圖可移玉本行面議法界二洋涇橋南首三號門

兇件洋行啓

嫩面玉春散

此散治男女面上滋減黑氣煙色酒刺雀斑暗晦發患每長擦自然嬌嫩潤清秀異豔顏妙品也得瓶三角每洋瓶拆四瓶

上洋二馬路中市京都天寶齋便是

乙

英文夜館

碧梧主人精英文工算學茲設館在盤街協記票號內擇於正月二十日啓館有志者盍往面訂其修金無不從廉也

昭信總公司開辦告白

上海珊記碼頭西通德里委辦漢河正礦招商電報各房股票若有轉相售賣者請來面議遠處信力自給

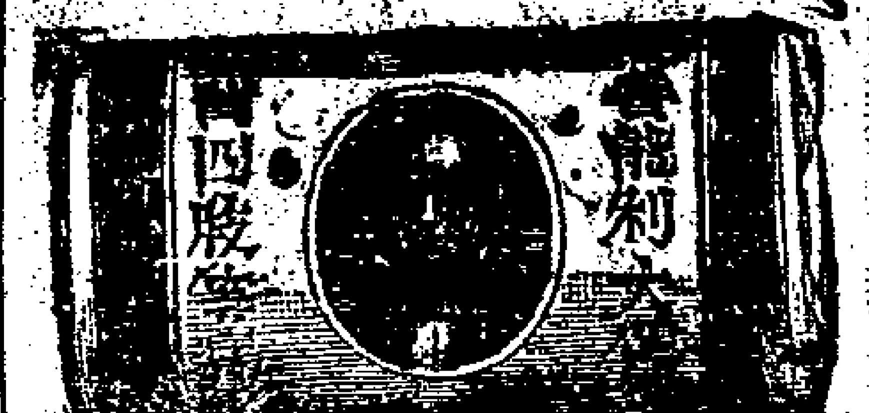
乙

博習書院啓

本院在蘇[illegible]久因中西[illegible]年遷過十六[illegible]課習英文者加[illegible]已[illegible]英文[illegible]有[illegible]半年[illegible]金[illegible]夏月十[illegible]開[illegible]名[illegible]在[illegible]可也

乙

[illegible]監製益補靈丸



此丸專治肝痛膽汁不和胃不消化大便閉結身熱腦筋不舒痔瘡膀胱與肉腎等症無不統治凡各症宜用經驗者此丸洵推第一小盒洋一角大盒二角五分此藥各大藥房發售

連獲大彩

啓者小行疊連大彩業經早登報牘聲名仰荷洞鑒茲接來電知英十二月份票其四彩第二萬七千七百五十號亦由小行拆出可賠大彩連捷旺莫甚於小行也現批售英正月份票欲獲大彩請早賜顧爲盼謹此佈誌

上海廣揚與誌書

乙

怡和洋行

經理火險公司

啓者本行承保岸上火險凡房屋生財衣服貨物等俱可代保倘有不測立卽賠償責欲保者請至本行覲二洋涇橋南本分行面議可也

上海經理鑑仁士

香港依士嘸

火險公司怡和洋行啓

甲

遷移聲明

本號向在法界川德里設立有年自運外洋名廠白銅藥水銅上等玻璃片靑白鉛東洋各銅紅黃白銅絲各種五金等貨克巳發兌如蒙光顧請移玉三洋涇橋南境臨平里內便是

佑昌德號告

乙

新到各貨

本號開張廿有餘載專選時式廣洋雜貨各色花素絲絨高莊大呢新款珠邊大小鐘錶洋琴要貨穿衣大鏡五彩花地毯拷綢雲紗夏布等貨價値格外克巳凡仕商賜顧請至四馬路中門面朝東便是

日升號啓

乙

告白

百老匯路雄昌鋪底經已拍賣除房租外倘有銀餘如雄昌倘有揭到各友銀兩之憑據單准限本月廿五日一點鐘携揭單來到三元宮議派逾限自悞

德和行啓

乙

大阪商輪公司

啓者本公司大井川丸輪船准於本月念四晚卽禮拜一常川開往長江等埠該輪走水極快買辦司事等都係華人茶飯應酬一切無不週到倘蒙各寶號　貴客欲裝貨搭輪者請至本帳房面議是荷

郵船株式會社

光繪樓照像

本號目下更改一新凡照像放大悉倣泰西新法從遠訂價以廣招徠兼佐以中西時興配景古今裝束以投貴客所好無論晦明陰雨隨時可照倘闔秀不便出門亦家園景緻備可約期往照照願者請到四馬路口光繪樓不悞

甲

新造吉房召租

下海蒲隆慶里內有庫門五
一廳兩廂有三廳二廂又兩廳
一廂又單廳另有新造高大
典當屋一宅又柳樹浦寬大
洋棧五宅有餘地念餘畝有
鐵馬路寶慶里內樓平棧各
一宅又觀音閣碼頭樓棧又
新閘陳家浜庫門五廳兩廂
又三廳兩廂均後連披屋晒
台自來水全屋價格外公道
如欲租者請至本帳房面議
此佈　老沙遜經租帳房啓　乙

失票作廢

前被匪人竊去長豐
晡坊十二月二十期
票洋五百七十五元
又義泰晡坊十二月
廿五期票洋五百七
十五元當向前途說
明其洋已經收到被
竊之票二紙作廢無
用恐未週知特此關
照
告白　杭州信康莊徐梅軒　乙

盤店聲明

大東門外直街大
碼頭裏成泰銅錫
鋪今已憑中將店
內各貨及生財等
全數一并盤歸朱
姓改牌開張所有
成泰往來帳目以
及房分瓜葛統由
成泰方沈氏承理
與受業朱姓無涉
尤恐未周知特
此登報聲明

遺失棧單

遺失棧單三張
3270號97610,14
對白洋羅四箱出
過一箱存三箱52
57號68531,82大
雙包市布　包已
出清52533號3214
,33漂布一箱已
出清此棧單三小
戶關照前途作爲
廢紙　乙

遺失提單

今遺失公和
祥四十三號
提單一紙由
灘脫路史船
進口雲⊙1
60白鐵瓦六
十箱已向該
棧說明作爲
廢紙望寶
莊號切勿收
用　柏記啓　乙

遺失派司

今遺失⊙24
6252號
派司一紙
係七件除用
過四件尚餘
三件已向
關說明作爲
廢紙另補派
司存據
祥豐洋行告白　乙

遺失派司

去年英九月七號由ME
MPHIS, JARRA
輪進口派司1000,24號
斜廿五件關號第,207
又九月廿三號由GL
ENARTNEY船進
口派司1025,49又廿五件
關號7,46831此派司已
經遺失特向海關申明作
廢望各寶號切勿收用恐
未周知特此登報聲明
茂生洋行告白　甲

南京新開

老德記大藥房分號

本藥房開設英京倫敦久
已馳名歐洲於道光年間
在上海開設藥房爲通商
創首西藥之始久已遐邇
馳名現分設南京坊口黑
廊大街洋房內便是所有
各種藥水藥丸藥粉藥酒
以及香水香油香粉香皂
牙刷牙粉等物倘蒙仕商賜
顧請就近至本分號購取
還新認明本記庶不致悞
上海老德記謹啓　甲

假冒老牌分號

本行角鹿頭燈籠各款保險燈俱歸
泰康一家批發并無分枝別家現有奸
商射利假冒泰康本行老牌經去臘稟
憲英公堂
查拿禁辦
如日後故
態復萌定
當重辦不
得寬恕但
貴客商賜顧者須認明棋盤街泰康
號庶無有悞茲泰康并無分枝別家特
此奉告　謙信洋行　乙

杭州電燈公司

本公司奉憲設立電
燈實爲興市便民茲先
由清和坊大街逐段裝
點路燈按戶逐章收費
以資津貼各寶號如
欲裝用大小燈者請至
本公司帳房預定式樣
以便先行布置燈費另
列價單劃一無欺加點
燈多者可裝氣表隨時
閱關費更減省此佈　甲

慎安堂批發大票

書運逐月呂宋大
票經理有年現批
發英二月分票並
發兌紅票格外公
道業蒙客定辦批
拆及各埠函購原
封立奉不悞此佈
上海廣興錦安全
滬惠廣和昌仁堂　乙

新料　雲南火腿

今有雲南宣威火腿寄售上海[illegible]

日本郵船會社

啓者本公司長門
丸准於本月廿九
日即禮拜六十點
鐘開往長崎神戶
橫濱小包收至廿
八日十二點鐘九
票賣到廿九日
點鐘止尚蒙各
寶號客搭客裝貨
者務請早臨爲幸
郵船株式會社

瑞生洋行

經售各種機器

英國第一著名染白生絲老廠所造紡紗機
器早已風行寰宇中國各紗廠購用共有十
八萬錠子之多他如華特廠之鍋爐引擎修
理機器利物賽廠之織布機器材料內罰之
滅水滅火機器復推克斯之潤機器無不
推陳出新靈巧適用又名廠所造引擎發電
機器電汽燈以及可資運動各項機器用之
電汽箱尤爲心義獨出精巧絕倫現該廠派
一洋匠駐滬專司包裝電燈機器以上各廠
皆歸小行一家在華經售貨可包用價亦克
己倘蒙貴官商賜顧請移玉至小行看圖面
議價值可也此白　甲

雙十一元八錢五角九

新年恭喜
財當遠埠
諸君賀小行
現售英二月
慎安堂呂宋
票單張四開
照算函購立
奉申鐵馬路
寶順里對門

輪船往神戶

茲者本行今
有寶光丸輪
准於廿六日
開往神戶裝
貨如有貨物
裝運者搭客
等請早來本
行面訂水脚
此佈
寶源洋行啓　甲

輪船往長崎

茲者本行
有飛鯨輪
船准於廿
四日開往
長崎各埠
號如有貨
物裝運者
及搭客等
早請來行
面訂水脚
此佈
寶源洋行

聲明取根

囊友所投各
華府豐富閣
姓茲接電報
憲已到該銀
根限至元月
廿五日携銀
出清如逾不
候幸勿延悞
爲盼
馥蘭成記仝
永順祥號啓　乙

聲明

新閘惇義
永炳錫
號所有
生財貨物
業經盆林
豐主承盤
開張所有
惇義永一
切往來帳
目與本號
無涉
林豐告白

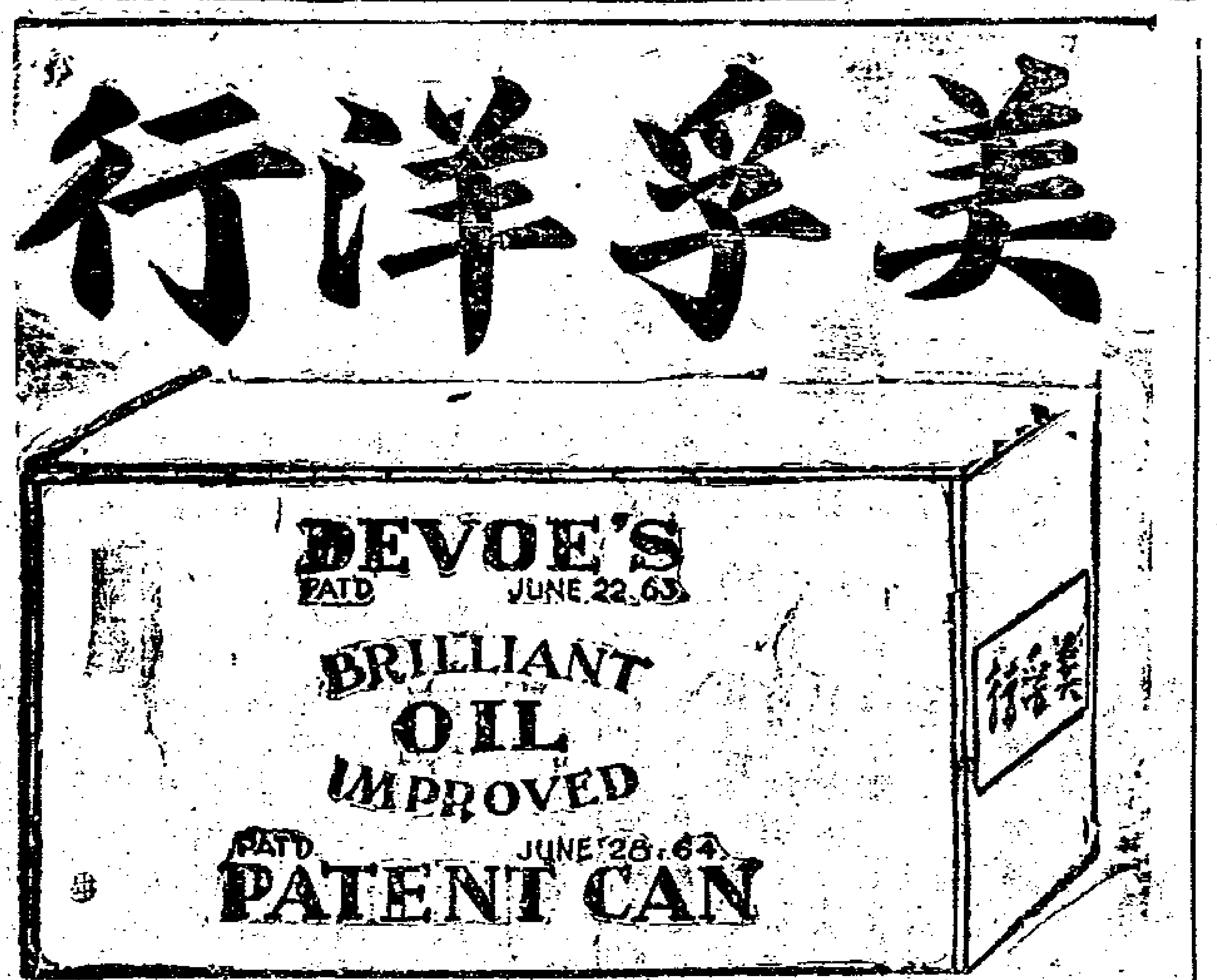
棧房出租

茲有老旗
對面萃慶
里內有一
棧房一所
出租如合
意者請至
本行帳房
領看可也
此佈
業廣公司啓　乙

棧房召租

四川路老
旗昌背後
泰安坊內
有大棧房
一所如合
意欲租者
請至本里
森元絲棧
領看面議
可也此佈　乙

美孚洋行



美孚老牌煤油質淨色清貨均上品久
已馳名海內近有無恥華商私將老牌
原罐在瑞記碼頭翻裝假冒下等煤油
充作老牌字號發售希圖漁利本行東
洞悉此弊稟求會審公堂立案經屠別
駕出示嚴禁以杜效尤謹錄原示於左
欽加四品銜調辦英美租界會審事務
正任江甯府南捕分府加一級記功二
次屠爲
出示諭禁事照得外洋貨物來華均各
取有牌號外人不得假冒前因華商以
低貨冒牌朦混歷經本公廨分別罰辦
有案茲又有華商恆隆盛號假冒德富
士牌子出售火油據美商美孚洋行控
經傳訊具結并據美孚行東以倘有同
安昌等亦售賣假牌火油聲請示禁商
來合行出示諭禁仰商民人等一體知
悉自示之後不准冒牌出售火油及各
項洋貨如敢故違一經查出或被告發
定提究罰不貸各宜凜遵毋違特示
光緒二十二年正月二十三日示　甲

廣東普太和

萬應如意油

此油能治百病無論男婦老
少內外諸病戰四時感冒中
暑中痰心氣肚痛霍亂吐瀉
暈山嵐瘴氣一切無名腫毒
跌撲毀食無不如意居家出
門護身至寶也○每頂大瓶
洋五角大瓶洋一角中瓶五
分小瓶三分并有薄荷油樓
香油丁香玉桂玫瑰等油價
仝上○上海棋盤街轉角萬
大洋房開張○分鋪蘇州紹
興京都江西汴梁　乙

告白

裕昌洋行經理火險公司

本公司開
創英京已
有五十餘
年現存英
金四百零
五萬七千
磅合上海
規銀二千
一百六十
三萬兩零
如蒙賜顧
請至本行帳房面議可也　甲

併股聲明

茲因石路中市
永記對蓋齋茶
食店前曾與東
昇陽等合股今
東昇陽及宋姓
等不欲合股情
願將股併與孫
耀先一人執業
今改耀記特此
佈知
孫耀先告白　乙

吉地召租

今有坐
市萬聚碼頭
外灘地基一
方關六丈深
十一丈如
貴客意欲造
何等樣房屋
本坊可代
營造請臨
聚碼頭周新
昌洽扶面議
可也　乙

本行房考十四秒魚者令
牌斜紋布係用上頂棉花
織成布身堅固堪用耐久
與上等貨也向承貴客屬
顧已藉四遠馳名則交易
年多一年稍爲貨眞價實
若布每疋皆有魚抱籃印
貴客賜顧須認魚籃爲記
魚目混珠第布於各處大
疋頭號均有發賣而總其
貨者只有本行一家
五馬路公信洋行告白

老德記藥房遷移

本藥房向在英大馬路黄浦灘口開張五十餘年所售各種藥水藥丸藥片藥料以及香水香皂香油香粉等物久已馳名海外今因房屋翻造遷至江西路四十號即英後馬路廣東公所對門照舊開張貿易○仕商賜顧新○移玉爲盼還新屋明潔精緻不致悞

上海老德記藥房謹啓 甲二一

五馬路公信洋行

經理火險公司

拿臣那而火險公司

大英士干的士祐能

此公司創自倫敦始於一千八百廿四年資本四千二百萬兩今在申江招徠倘荷 貴紳商買保險房屋棧房住宅保費從廉倘遇不測賠償迅速用特佈知 甲二三

敬字得子

癸年屆天命膝下蕭涼自恨命該如此一日見垃圾中字紙一團細觀則上海二馬路京都天寶齋扶陽種子衍慶酒之仿單也載得靈驗非凡頓起續嗣之念向買二瓶試服果覺陽壯繼購三瓶酒完精足一舉妾果懷孕於上月已產一子可知拾字之有功耳

蘇郭蘭蓀錄 乙二十

紡紗織布機器出售

啓者伯拉脫兄弟公司開設在英國法蘭亨地方專製紡紗織布機器其貨係頂上之雜款價較他家昂貴現在上海經理者係怡和洋行特此佈聞 甲二

上海王氏育材學堂

本月廿二日開館中西並課讀者每月修饍六元閏月照加先交半年如全日讀西文者每年脩饍百元大東門內北城脚本學堂告白 乙二三

上海新開

廣學會售書總局

本學會創設之意志在與今已有十載承諸君子襄助爲理解囊捐助業經印就各種時務要書及萬國公報通行海內文人學士見賞來購者應接不暇向來僅託各書坊代售買客諸多不便今擬在各行省會設局售賣特於上海大馬路泥城橋東現先開售書總局專售本學會及各名人新譯時務格致地圖算學華英文等書籍俾凡賜顧者有津可問焉 乙〇二

寶豐錢樓遷移

本號向在上洋拋球場開設二十餘年今遷至英大馬路鉄澄街東首坐北朝南門面交易蒙什商賜顧請認本號招牌須不致悞

寶豐敬白 乙二三

大彩常臨

英二月票雙弐十二元張四開照算分

<文祭>

條六角紅票批發公道棋盤街四馬路口 乙三

中西大藥房

新到牛痘苗

去歲冬行春令塞煖失常宜防天花凡保赤者盍及早施種庶免傳染不測之患本藥房續又外洋新到牛痘苗每支減取五角一支可種三八倘蒙各醫院各善堂躉購價當格外公道賜顧者請認明牌號庶不致悞 乙三二

梁溪李濟平遷移

本寓由西門外文元坊遷至 法租界帶鉤橋 東壽康里第一衖門內每日午後一點鐘起四點鐘止在寓門診五點鐘出診特此布聞 乙一

輪船往香港

富平輪船擬於本月廿六日開往香港省城如各貨號有貨物搭客者請到敝局面議可也

開平礦局謹啓 乙二

拍賣古玩

准於二月初九十二天在泰隆洋行樓房內拍賣華屬密司好所藏頭等古董磁器玩物如貴客欲先看者須向本帳房先買拍賣各物目錄每無目錄進者不准入內其目錄每本計洋一元特此佈告瑞和洋行啓 乙二〇

張秉衡先生

世傳專治痔瘡暑海內而遠人及婦女亂診頗難今將秘製靈藥減價每料二元

專科秘法

治法悉詳仿單號在金陵書局河寄售上海三馬路達源里對門豐路山西啓 乙二八

新到

啓者小號四張香色市松新定織嗶嘰來杭加石月布來中發行租網浙錦顯色俱備價錢定已貴客賜顧請認二藥靈飯安里齊貨面議

永源號 乙二二

華盛告白

本廠售紗現歸楊樹浦總廠面議有再本廠房現花衣出售並須購子花花衣議價者每日三點鐘到楊樹浦本廠寫字房可也 乙二

恆鑑祥布號啓

本店分設北號原係賜顧代步茲織兼顧頗瑣仍併南號老鋪北號交易長目請移南號賜顧悉歸實書街中恆鑑祥號此佈 乙二二

聲明

遺失寄申正大莊本號存票一紙第原字廿八號三月底期計規銀二千兩此票作爲廢紙特此告白

姚臨山天源啓 乙二

裕生昌號

本號自辦洋廣雜貨各色洋燈洋皂等批發先行交易揀吉開張倘蒙諸君賜顧價格外克已以廣招徠鋪在四馬路惠福里內便是 乙二

只此一家老行

英二月份大票批發雙張十二元正單張四開照算

天成

分六條角牛皮購上海棋盤街北首石庫門內原班帶奉不悞 乙二〇

杭州德記號

發兌外國藥水香水丸紛糖片各貨俱全照申批拆信購即奉近多假冒賜顧認明大井巷元元銀樓間壁石庫門內 乙二二

茂生經理火險

啓者本行經理蟲后及倫敦普枱西火險公司代客保火險事務其費格外公道如有不測遇速賠償不必遲開外洋總局此布

華正月十一日三馬路茂生洋行啓 甲二一

新開九芝堂箋扇

本號專辦蘇杭嶺扇泥金圖屏書條精裱手卷冊頁東洋印泥泥金顏料賓盦絹牋六吉磁箋硃箋頁寶傳古名箋廣東奏箋書畫裝潢另有行碑書畫倘蒙 賜顧格外克己大馬路望平街 乙

上美國麵粉

玉至本行

速來取根

蒙慰友所投高四鶴覺宮園姓票根限期廿五日携洋出滬逾期自悞先此聲明以免後論槓益街源發祥號祥記啓 乙二二

粵英書館

啓者此老書館在廣西漢口路等轉角定於本月十七日開館特此佈告

貝先生啓 乙

新式八音琴

本行新到大小八音琴內裝鐘數其音甚妙以及號筒鼓洋笛洋鼓等各色樂器俱全其價格外從廉凡貴官紳富賜顧者請駕至英大馬路三號便是

謀得利洋行啓 甲二

新正月廿三日錢銀洋並匯票行情列左

新匯劃收市	七錢四分二五
銀拆	一錢五
洋找頭	七錢四分三
錢找頭	八百四十文
市錢	一百十六千文
卡錢	一百十五千文
衣鈔	九百文
足赤	五百九十三兩
遠期條金	三百八十七兩五
現貨條金	五百八十五兩
銀行電匯銀票	二先令六辨士八之三
銀行現銀票	二先令六辨士八之三
銀行三十天期票	二先令六辨士八之四
銀行四個月期票	二先令六辨士八之四

新正月廿三日進口輪船禮拜

北京	輪船	由寧波	太古公司
瑞和	又	由長江	怡和行

新正月廿四日出口輪船禮拜一

長安	輪船	晚往長江	鴻安公司
華利	又	晚往長江	寶源行
飛鯨	又	開往長崎	實源行
大井川丸	又	晚往長江	郵船株式會社
甚連陞	又	晚往長崎神戶橫濱	怡和行
北京	又	下午往寧波	太古公司
與濱	又	晚往神戶	太古公司
嘉興	又	晚往香港省城	太古公司
益生	又	晚往蘇州	怡和行
江裕	又	晚往長江	招商局
溫州	又	晚往牛莊	太古公司
武昌	又	晚往烟台	太古公司
財生	又	晚往汕頭香港省城	怡和洋行
富順	又	晚往香港省城	招商局

新正月二十五日出口輪船禮拜二

愛禮	輪船	開往神戶	仁記行
盛航丸	又	晚往神戶	亮件行
瑞和	又	晚往長江	怡和行
愛仁	又	晚往廈門汕頭	招商局
新豐	又	下午往寧波	招商局

新正月二十六日出口輪船禮拜三

豐光丸	輪船	開往神戶	寶源行
寶華	又	晚往長江	鴻安公司
鄱陽	又	晚往長江	太古公司

新正月二十七日出口輪船禮拜四

鏗爾	輪船	晚往香港粵省	禪臣行

新正月二十九日出口輪船禮拜六

長門丸	輪船	十點鐘開往長崎神戶橫濱	郵船株式會社

大清光緒二十四年正月二十四日

隨報分送

申報附張

不加分文

西歷一千八百九十八年二月十四日

嘉惠士林

○揚州訪事友人云郡屬各孝廉每屆公車北上[illegible][illegible]伊邇所有應試各孝廉連日已紛紛整理行裝以便驅車就道運憲江都轉遂於本月某日懸牌轅門略謂所有會試各舉人本司仍照向章每名支發膏火銀五個月津貼川資該舉人等即按照去冬梅花書院本司評定等第即日來轅具領於俾諸孝廉得以裘馬輝煌馳逐於長安道上矣

牛痘開局

○寧波采訪友人云府署土地祠牛痘老局已定期正月二十二日開種新老城隍廟稅關武帝廟各局則尚未定期蓋因今年節氣較遲春寒未退故也

雲津新景

○天津訪事人云各省官商新歲向有團拜之舉所以聯鄉誼協寅恭也津郡官場已擇吉舉行預發知單以便屆期舉辦制憲王夔帥以時事多艱不應習故安常遂於去歲除夕諭令官場概行停止商家則隨其自便是以仕途中人奉令維謹各會館不復金鼓喧闐羅陳珍錯矣○津郡錢荒且又百物騰貴是以年景蕭條市中交易不及往年十之六七帳項尤難收取大有十叩柴扉九不開之概至於新歲酒樓戲館向為利市之大宗今歲因官場團拜概不舉行且以市面艱難各業春酒從減闃闃情形頗有江河日下之勢

閩中人語

○福州訪事人云嵩口鄉程姓家頗小康去臘向張金富購得茶子數百擔計銀一百數十兩屆期不還張偵知程有貨船由竹崎經過因稟請竹崎司署將船扣留然程云並非有心倒欠已邀情剖訴未知如何了局也○署莆田縣劉汶樵大令瓜期已屆縣中紳士耆民公送萬民衣傘匾額衣冠蹌濟熱鬧異常

四明聞見錄

○寧波采訪友人云有西人欲就江北岸開設戲館茶寮稟請英領事官與甯紹台道吳福茨觀察面商觀察擬難准行謂須候與請大憲批示然事祗得諸傳述確否未敢知也○郡城好事之徒每屆新正燃放洋燈隨風直上鄞縣劉邑尊深恐釀成火患除出示申禁外復飭差四出稽查如再有燃放洋燈者定提家長父兄重懲不貸○新正十四夜纖雲四卷星月交輝路上遊人絡繹不絕有一老嫗攜幼婦至鬧市處人如潮湧立脚不牢致幼婦擠仆於途嬌啼宛轉幸經相識者扶起然已花容慘淡鬢亂釵橫矣

移縣協緝

○虹口捕房包探章阿友因縱夥私刑經捕頭查悉斥革究辦章自知情虛逃逸各情已紀本報茲悉捕頭恐章阿友避匿城中及南市一帶是以稟明英界讞員張廣三直刺請備函到縣協緝昨日黃大令已諭差役帮同緝拿矣

船戶滋事

○滬南小船幫人每見權肇事民間受累不淺昨日丁新源山東船夥宋友發陳立德侯大仙與義渡船戶周金桂在老白渡馬頭爭泊船以致齟齬互相毆擊周寡不敵眾因致受傷事為義渡委員汪雲伯明府所聞飭局勇首往將宋友發等三人及受傷之周金桂獲解到局備函飭勇將原被一併解送上海縣訊辦黃大令著分別收管候訊

酒徒凶橫

○寶山人吳寶生皮匠也前日傍晚時邀同寧波友人胡鴻娟至天潼路某酒肆內沽飲巨觥飛來宛似長鯨吸須臾兩人俱酩酊大醉匆匆出門行至吳淞路口不知何故突然口角繼復揮拳胡力頗大致將吳撩倒盡意凶毆吳左眼被[illegible]龐淋漓幸有三百六十六號華捕進錫孟既一併拘入捕房押候解公堂核辦

縱追失物

○江北某邑人李大日前在滬購得零星雜貨數件至南市楊家渡馬頭雇黃信有黃九仔兩人之划船裝載至李洪繆航船上囊欵搭船回鄉上船後檢點各物忽缺去洋紗一包匹頭一筐綢數頭急即查詢李洪繆誘稱不知及問划船戶黃信有詞係李洪繆竊匿李大情急即赴十六鋪巡防北局控請查追局員楊聘侯二尹准詞即飭地甲將人證傳案前與提訊之下著李洪繆黃九仔黃信有等三人速將貨物點數分價賠保

英界公堂紀事

○去年蘇報館辭歇司帳人鄰綬生時曾令出立永不准為報館生理之筆據如違須罰銀二千兩前日本署理總領事官小田切君萬壽之助忽照會英界公廨內開鄰前在蘇報館因作事不端察出後即行停歇並立據永不准再為館生理乃未幾即入蘇海彙報館蘇報館主生駒悅以其並無實據未追應罰之銀近知鄰因蘇海彙報館事務在上海縣署控訟已有為報館生理之實據矣應請移文上海縣將鄰移解貫公堂訊追不知讞員張廣三直刺如何措置也○昨日和記茶棧主徐[illegible]治紐詹仁山至公堂控稱詹瞞欠貨價銀若干兩向索延宕諭即究追詹稱此中尚有別情直刺著將詹看管候訊○三百五十四等號華捕昇送林阿中及因不能晉之病民某甲至公堂直刺著西送棲流公所留養

英界捕房紀事

○前晚九點鐘後有甲乙二少婦携手偕行道經新江路小流娼見其嬝嬝婷婷齊齊整整遂約同興類尾隨其後入以游詞二少婦無可如何只得低頭避去旋為某號巡街華捕所見將二少婦帶入捕房不知捕頭若何處置然而小流娼已成漏網之魚矣○前晚竊賊張元福在五雲日昇茶樓之後某姓家竊伺包探張阿五見之知為圖竊也拘入捕房告知捕頭押候解送公堂稟請究辦○日前四馬路德大馬房失去馬一匹因即投報捕房後知此馬在江橋姚信卿家欲向索回姚言曾出洋銀二十六圓購得德大馬房主某甲遂回滬上告知捕頭稟請讞員移提還給

法界捕房彙紀

○流娼金狗前日在西新橋左近與羽黨楊瑞寶阿四等攫取尤雲福會洋十六元為巡街西捕拘獲解經鄭大令訊供飭探拘到同黨一併究辦昨經包探拘到楊瑞寶及阿四之兄某甲送入捕房捕頭准將某甲交保出外務將阿四交案楊瑞寶押候解送公堂訊辦○茶市街五十三號門牌某姓粥店之樓面轉租與揚州人李正福李有童養媳年僅十二歲粥店主婦指為竊物訴諸其姑姑被謝責忽然逃出粥店主婦得悉追至帶鉤橋相近人叢中忽然不見李偵騎四出影跡毫無遂投捕房據情控訴○偷兒某甲在公館馬路某里撬門圖竊屋主聞聲追出甲不及逃遁跌仆於地足骱已脫不能行動遂為某號巡街捕拘獲送入捕房捕頭飭送醫院療治待傷愈解送公堂訊究○法總領事白藻泰君畜有洋犬一頭去年走失各處找尋無著前日白君至靜安寺左近遊玩犬忽歡迎道左白君帶之而回昨日犬又不見白君諭令捕頭飭探向各處分段查緝未識能踪還合浦否

皖江官報

○安慶廬州府屬之舒城縣教諭蘇錫俗廣文因丁憂遺缺經藩憲于蔭霖方伯札委用教職方廣文署理○本任亳州知州宗能徵刺史前奉撫憲札飭仍回亳州本任月之十八日藩轅牌示南陵縣孫鳴皋大令調署亳州知州所遺南陵縣員缺以宗刺史對調

邗江官報

○正月十六日北擧繆分轉延恩到揚禹分轉昌駿錯道屬水勢差○十七日瓜洲鎮高鎮軍光劾到揚公幹○十八日丁分轉乃銘由省回汪麟尹丙炎辭赴許坎關卡金陵尉華鎔提工局聽差瓜洲遊府游戎忠勝公幹到揚朱鱗尹文渠林巖戶景蘅均辭回差次

施粥清單

○周敦禮堂唐玉軒善士各助洋三元程曹氏無名氏劉姐之善士三戶各兩元無名氏葉俊卿董耕[illegible]唐培馨善士四戶各一元慶壽堂五角勿齋三角又邢錫齡善士助一文愿冊捐洋八元無名氏六椿堂三戶各四元隱名氏無名氏誠延氏鑒官西記顧慕姜善士錦華絲廠六戶各一元

上海虹口元濟善堂董事嚴信厚施則敬唐榮俊等謹啓

新利洋行請看容易發財

本行新到美國著名電師創製之留聲電士究機器一副該機器能將各處唱戲生丙有李中堂遊歷美國片數種傚仗事異之妙
勳中西各官之相貌均聲眉畢肖令閱者如親歷其境覩中國千軍萬馬逐一大觀此真客賭買此機運進內地演放則其利謝如本行
所售發財如拾芥也一切章程請臨本行詢看方知本行售之不謬倘外各種金剛打樣等物及寶石首飾不及細述價比別家格外
克已新到留聲機器樣式甚多價由六十兩至四百兩不等孫時均可臨本行細看
三四

我永安保人險公司者乃首次承保中國人之一公司又遠出華文新章程之一公司也茲有告者本公司必欲使盡人皆知而日與他公司
之顯有區別者徵特辦法與而交涉無日凡有莫識於人謂者因近查有他公司中辦事之人曾來本公司聲言其公司與本公司如出一轍甚有謂當
司新出章程又一者為彼先路之設也有種種弊端殊不知本公司現所派出辦事之人皆持有華英文字為據內書特派人之名姓某某又
本公司中總理人漢密登監理人宋保三之簽字故凡有欲向天下至大且穩之公司投保人壽者先當明上海黃浦灘第六號門牌便是
鍔香開設有其人以假亂真甚騙有稱本公司中辦事之人在外招搖過市謂為公司可時加寬限以果其何處至是如是則其人苟
可是者即屬子虛斷不可以輕信[illegible]在此一[illegible]之
[illegible]

[illegible]洋行[illegible]

[illegible]行於英一千八百九十六年二月六號經理孟[illegible]司記火險公司計本銀一千五百萬兩正在上海承保各家房產生財棧房貨物等件其保費格外公道遇有[illegible]其[illegible]迅速欲保者請至[illegible]可也
主人[illegible]白　[illegible]

上海華英大藥房
品邁常流

目下補身之牛肉汁盛行中土蓋因於體有益功倍參餌物雖來由西域貨此市上更勝一籌即所售鱉魚肝油亦與人不同服弗僅取潤肺一切功效難以縷指此外海卜藕司補陽補汁較別種牌子獨美不特療疾如神又能助陽種子百不失一也

乙　二

上海中西大藥房
老牌鳳寶
麥精魚肝油

紀平氏製來自泰西多令補藥奇效無比滋養衛調理及時每瓶一元二角並無欺查買採箱價可相宜市間貨皆翻蝕之

乙　二

英商公裕保險

本公司首先開在英京一千七百十年實足資本英京金四伯萬磅合現元二千七百萬兩本行專保中外棧房絲紗　廠當質店號牛財器具衣服保費公道如遇不測賠償迅速並無異言本行自有權衡如貴商欲保者請至外洋涇下麥邊洋行樓上第二號本帳房面議可也本行分設外埠天津烟台牛莊漢口九江寧波⊕上海總經理人雲司法柏司買辦王明河　啓　一

工部局

第一千二百四十五號告示

為招人承辦事本局招人承辦今年需用後開各料物計開嘩喇佛星架波及各種硬木星架波紅木松木東洋板瓦洲杉磚瓦石灰紙料欲知詳細者除禮拜日不計外可親自於每日十點鐘起至四點鐘止即來江西路二十三號本局營造司梅恩先生處寫字房面詢情形所有承辦書函封固送至本局限西歷二月十七號為止其信函封面左角須寫明承辦料物四字本局自操擇取之權亦不定許合園價最廉者承辦倘因承辦致有化費等事悉與本局無涉至推承辦者務覓的實保人保明遵章承辦此諭　西歷一千八百九十八年二月四號工部局總辦韋爾偕啓　廿二

賴家園橘紅

肺腑最嬌每傷於寒夫嗽由痰作痰由氣升故止嗽莫先於化痰化痰尤宜降氣常考化痰降氣之品以粵東化州賴家園橘紅為最然所出無多本堂不惜資本親往園中辦取故無假冒且照東書實係偽製半夏及自藏數十年老陳皮製之均以去痰化氣之品故去痰而不燥氣

晋仁堂　止咳順氣化痰

論外感作嗽及遠年痰嗽老年夜嗽服之立奏奇功每瓶洋二角○并有正化州賴家園橘紅出售每個洋五角○廣東晉仁堂分設上洋棋盤街衙[illegible]　二二

新開利康號

洋貨綢緞鐘表玩物各貨批發先行減價交易以廣招徠今春定貨到齊揀吉開張本號開設英大馬路新巡捕房隔壁專辦各款時式綢緞鐘表洋貨各種皮貨洋廣雜貨無論零躉均蒙定價公道以廣招徠凡賜顧者請認明利康號是荷

乙　二

失票聲明

今失鼎盛支大豐莊第廿一號本月廿三期九八元二百五十兩又寶隆支元大豐一千六百七十一號本月廿三期票元二百五十兩又通源莊支王似山第廿二號本月十七期票洋四百八十二元八角房有號容查圖實行布告此票已向前途說一概作爲廢紙無用有人拾得請送至花衣街首[illegible]

洪裕莊啓　乙　二

克利馬爾補精勞傷汁

GRIMAULT'S SYRUP

Of HYPOPHOSPHITE of LIME

8, Rue Vivienne, Paris, France

此汁最能補陽專療肺肝之病故治萬羣陽瘦精竭神衰傷風痰嗽吐血將癆肺管腫脹咽喉胸膈腰腹諸痛無不立驗每日兩服每服一羹匙照此服之盛謂此汁創製以來三十餘年歷見奇效故令中國通商各口一總華房無不代售　賜顧者須認明此汁顏色鮮紅瓶如圖式上有鑄就克利馬爾補陽糖漿[illegible]字樣方不置僞

發客上洋　[illegible]房代售

Chinois Shanghai

丕聯靈效清補丸告白

BEECHAM'S PILLS

啓者本藥房現有新到丕聯靈效清補丸發售此丸能治百病神效丕聯提甄效滿人向奉為至寶金丹但該處行世有年而歐洲中國則莫知其妙茲由威建大藥房代理專凡男婦老幼均可服食倘患所列症目者服數丸其應如響舟車易滯尤便屬家誠保身之聖藥真至便而至善也其如何服食丸數多寡悉詳單內論列所治各症以備觀覽

如胃不消化　口淡無味　作嘔作酸
胃痛胃脹　口氣蒸穢　喉氣打噎
痛肚痛　心跳心翳　驚怦怔忡　肝
不和　肝火　頭痛　腦腫　頭暈　白眩　熱睡　虛弱　心
暈　四肢軟弱　頭不成寐　便刺熱　皮不安
爾精利倘　燥骨　小心　鳴　麥　養經
跳腸疼痛　色黃　結　味　痛　痛　熱
太受濕　痔　脊　足耳　刺　胆　膀
潰多　瘡度　手足凍　決　月經黃　疸　汁濕調
傷力　血分不足
懊惱傷風食積痧症諸睡腿移
到香肝中各等作鹹會賜顧省皆玉
上街猪熱環大口到粵門　成
藥房內方不致悞即各口流遙國藥房皆有大
寄賣特此佈聞香港威建大藥房識丁一

新到天平

茲者本行出售美國名廠好厚牌天平已歷多年早　馳名遐邇今該公司專託本行經售中國各口座平每售四百磅起至二千五百磅止並有絲廠秤所所用秤上並兩款起碼至十六磅爲止無不俱備其價批發格外克已貴商各顧是荷　英大馬路晉隆洋行啓　下二

明治火險

三井經理多年賠款迅速如有房屋貨物傢私均可照保價極克已如蒙賜顧請臨四川路十七號面議

[illegible]甲[illegible]

東京水險

專保中國各口洋面平安水險均照英國章程接辦設有不測立即賠償無論禮拜夜深均可蓋印賜顧者請送來

[illegible]

批發格外公道 乙 三

神效戒烟一粒金丹

海禁既開西來品物見為損而不見為益者莫如鴉片中華士庶始則嚴吸繼則成癮欲罷不能遂為終身之害年深一年毒徧一國其勢已莫可挽回今本藥房主人搜隱索奇已得天成妙品與煙不相生而適相剋最足掃除煙癖化其毒性[illegible]挾者是藥源本出化學家久經熬煉精粗既去精華始成更精心配修加工監製名曰一粒金丹色現中黃形如豆粒丸雖小而功自偉服[illegible]而力充[illegible]以視前丹戒煙之藥莫可比擬[illegible]以少許勝人多許者凡願戒者須遵法服[illegible]一分每服一丸一錢者當限十丸[illegible]盡而痛除歸無何有之鄉[illegible]無苦[illegible]稍便[illegible]紅[illegible]應不爽[illegible]

上海英[illegible]大藥房謹識

華夏流生民造福　美奇品實屢效百

外埠寄售

聲明假冒

戒烟一粒金丹

THE SHANGHAI DISPENSARY, SHANGHAI CHINA

專治傷風咳嗽哮喘痰以及一切咽喉氣管[illegible]症[illegible]藥各大[illegible]房經售每瓶洋一元上海英大馬路[illegible]三十二號大關父子藥棧 經理人求啓 丑 三

廣東趙聞春堂馳名藥丸略列

參茸衛生丸〇治諸般虧損補氣培元每丸二角五
[illegible]戒烟丸〇可能包戒斷癮壯體潤顏每瓶二角五
扶陽乾健丸〇滋腎壯陽年老能種子每兩洋二角
調經坤順丸〇調經養育又培補真陰每兩洋二角
婦科白鳳丸〇治赤白帶下腹痛立效每兩二角五
珠珀白濁丸〇第一最靈藥天下馳名每瓶洋二角
花柳搜毒丸〇搜清花柳毒水無後患每瓶洋二角
小兒回春丹〇醫小兒萬病藥到回春每丸洋一角
經期腹痛丸〇月經前後腹痛服即愈每丸洋一角
婦科再造丸〇治風迷風癱濕攣偏枯每丸二角五
婦科育麟丸〇婦人多年不孕服可成每兩二角五
順氣花痰丸〇化頑痰順喘逆止咳嗽每瓶洋二角
洗爛痔藥水〇白濁壓爛成痔洗即愈每瓶洋三角
舒筋活絡丸〇治筋骨疼痛舉動艱難每丸洋一角
純陽正氣丸〇治霍亂吐瀉時疫絞腸每瓶洋一角
腸風下血丸〇治大便下血糞紅立效每瓶洋二角
[illegible]脯氣痛丸〇治肝胃氣痛立可平安每丸二角五
太乙普提丸〇治藏胃發熱時症霍亂十丸洋二角
館在上海老巡捕房對門開張〇分設杭州鼓樓保
長和開張〇山東黃州〇蕪湖〇溫州〇江西〇蘇
州〇鎮江〇無錫〇江陰等

司各脫鰵魚肝油發售

新製萬應如意追風膏藥發客

英京司各脫魚肝油公司謹啟 丁 八

乳白魚油〇化痰潤肺〇補而不燥〇滋而不滯
固氣養血〇平肝開胃〇堅長筋骨〇肥壯身體
善治內傷〇色慾勞瘵〇咳嗽吐血〇陰虛陽痿
小兒瘦弱〇疳積夜啼〇誤為服之〇立可挽危

中國各埠寄售處
香港中環威建大藥房〇上海棋盤街普太和
粵東雙門底威建分局〇蘇州閶門市普太和
漢口通巷威建分局〇紹興水澄橋普太和
棋盤街經昌泰廣貨店〇江西洗馬池普太和
汕頭永和大街廣萬春〇京都大柵欄普太和
廈門關帝廟前同昌號〇南京[illegible]街廣來居
天津紫竹林內元彰號〇福州南台寶德公司
常州鼓樓華英大藥房〇寧波江北岸生記號

光生華夏

余患目疾將兩載矣遍請名醫刀圭罔效其先左目無恙惟右目翳膜模糊不堪睹物迨至去春左目又添微膜幾致失明余焦灼萬分苦無良扁幸大家兄需次閩垣由海上來述及大英國大醫士利記君精歧黃已名揚海外因攜眷赴申往求診治大醫士許以藥心調理因日兩至余寓剖以金簽服以藥水如是者十閱月而光明復見將三家兄宦游滇南既已鄂寄圖額以申謝悃余復纔其類未登諸報端以誌感佩云

五品銜候選州同盧國俊謹誌 一丁

老太古告白

倫敦[illegible]格西火險公司
叭喇定火險公司
阿偈來火險公司
[illegible]洽愛司具火險公司

啓者本行經理以上四保險公司事務現可代客保房屋機房及各屋內所存衣服生財貨物等保費格外公道本行更設經理處在寧波鎮江蕪湖九江漢口宜昌蘇州杭州沙市烟臺天津牛莊等處〇貴客欲保者請臨面議可也特此佈告 丁 六

壽妻

余妻劉氏生一女年[illegible]歲不料正[illegible]十九日[illegible]金生專[illegible]知去鄉[illegible]下落送[illegible]申五[illegible]春園謝[illegible]送此佈[illegible]戎舜[illegible] 乙 三

上海頭等

美昌機器打米局

啓者本公司歷年以來所打白米早經風行寰海遐邇凡行棧店鋪居家日用之米爭先恐後中外商賈客共稱精美素許本局機器之妙可為粒粒如明球共然鵠起聲播遐邇蓋蒙貴商豪客惠顧教益常格外慎選上上頭機車精益求精以廣招徠而昭鄭重致副雅教以副敝局之名實矣 甲 [illegible]

華盛告白

本廠今年正月[illegible]辦一切物料油燭器具[illegible]用一切花衣[illegible]件均係實[illegible]無明扣暗回[illegible]號與本廠往來[illegible]貨物價實如有[illegible]同事需索等情[illegible]每日下午三點[illegible]總廠寫字房指[illegible]人隨時剖晰 乙 三

茂生香烟公司

LITTLE SWEETHEART

此封不認保擔曾乳食永無　顆認洋圖臨致
烟口用糊以器然成之保患賜者明文印不誤

本公司自向美國選購頂上烟葉並不惜重資製備新巧機器在上海浦東地方起建廠屋自運美味香烟數月以來蒙諸君品評吸食均稱香味俱佳賞較各老牌為勝今在四馬路中一品香對面設立分行經理零賣批發各者號欲鑒批行請至本分行面議兼售各色洋貨新式金邊彩花磁痰盂琥珀烟嘴手照鏡等一應俱全 丁 三

聲明歸併

虹口聚源義號向係施呂朱合開施[illegible]名下[illegible]分均已推[illegible]凌鈕呂名下[illegible]朱姓獨開特[illegible]義記所有施[illegible]鈕呂往來[illegible]於本號無涉[illegible]未周知特此[illegible]開

聚源義記告白

東洋布雜貨批發

本號專辦東洋絲布棉布[illegible]絨布毛巾[illegible]肥皂各式[illegible]業已各年[illegible]新到各貨[illegible]批發格外[illegible]以廣招徠[illegible]者請到棋盤[illegible]和里內[illegible]平[illegible]亨載 乙 三

[illegible]華照像

[illegible]

光緒二十四年正月初六初七日京報全錄
宮門抄○諭旨三道錄前○江督劉　奏為冬漕擬請循案分別本折酌定徵價收納摺○戶部奏為遵　旨核議左翼關稅盈餘未能足額
○鄂潘員　奏為籲請　陛見擇○正月初六日　恩公希期阿各假滿請　安○徐會灃粱仲衡等同鄉官謝　恩○齊齊哈爾副都統薩保
訓○阿克丹續假五日○明桂續假十日○慷貝子明安各續假十五日○吏部奏派稽祭覺羅學　派出文海○召見軍機○初七日　與
德魁各假滿請　安○華煇等同鄉官謝　恩○鄭王臟公各請假十日○立侯續假十五日○召見軍機　○○頭品頂戴兩江總督臣劉坤
頭品頂戴江蘇巡撫臣奎俊跪　奏為蘇州等屬光緒二十三年冬漕擬請循案分別本折酌定徵價收納以期官民兩便恭摺馳陳伸祈　聖
事綠照蘇州等屬徵收冬漕前於同治四年分議定完本色每石加收餘耗三斗完折免省每石連員公費收錢四千五百文運至年外加價
五百文五年以後因米價平減時酌量減收計會同治五年分起蚕光緒二十二年分止歷屆酌定徵價及餘耗改收公費並年外照加數目節
分斷　奏明在案致屆各屬徵收光緒二十三年冬漕之際自應循米歷屆成案本折兼收聽從民便折徵米價除太倉州屬之嘉定實山二縣
例民折官辦鎮江府屬之丹從縣留嚴旗嘗兵米並不起遞末能與他屬一例徵收應行提出另辦外其餘蘇州松江常州鎮江太倉五府州屬
漕各應縣本年因入夏後兩水過多迫交秋又兩多晴少低達田不被淹受傷收成實形欸薄市壓米價較之上年加昂各屬收漕開倉買米兌
市價更恐居奇不得不酌中核定以期官民兩便茲據蘇州瀦司畾綱槃蘇松糧道陸元鼎督飭海運省局各員查核情形議請本年冬漕折價
石收劃錢二千九百文隨收公費錢一千文完本色者嵐石紙石外循舊將餘耗啟変公費錢一千文遲全年外無分本折均每石加收錢五百
其減賦案內　奏明抵補減缺兩糧之隨漕腳費每石五十二文仍照章桉石隨正照收似此分別酌定無論徵收本折均與市價無甚懸殊不
籍口趨避再體漕徵收公費錢一千文係抵支各州縣辦漕一劉要需恐刁頑之戶以公費為無關緊要任意抗延則州縣公用無出勢必貽誤
運前於同治大年分曾經附片　奏明倘糧戶交米而不変公督卸比照梳糧之例繳辦歷屆隨摺聲明通行遵照令屆徵收冬漕應請循案辦
等情詳請具　奏前來臣等查核無異除飭司出示既論遵照定章無分紳民一律均平徵收不得稍有孚勘軒輕外理合會同漕運總督臣松
恭摺由驛四百里馳陳伏乞　皇上聖鑒謝承謹　奏奉　硃撫戶部鄉道欽此　○○大學士管理戶部事務臣宗室蹕書等遙　奏為遵
核議具奏事前任左翼監督宗室溥倫奏光緒二十三年分短敕盈餘銀兩一摺光緒二十三年十一月二十一日內閣奉　上諭溥倫奏左翼
稅一年期滿正額無虧盈餘未能足額一摺著戶部核纔具奏欽此欽遵由內閣鈔由到部樣原奏內稱自光緒二十二年十一月十三日起至
十三年十一月十二日止計一年期滿共收過牲畜稅銀一萬九千二百零三兩二錢五分五釐房地稅銀三千七百二十二兩丑錢三分四釐
正額銀一萬零八兩又房地稅銀三千七百二十二兩三錢至分四鹽下徵盈餘銀九千一百九十五兩二錢五分五釐內遵照向例勤發過儀
所草豆等項共用徵餘銀六千一百四十五兩二錢四分均係壹照向例給發下仔盈餘銀三千零五十兩零一分五釐查左翼定額盈餘銀一
八千兩接現存盈餘銀兩數目少徵留餘銀一萬四千九貧關十九兩九錢八分五釐奴才體察情形實緣左翼徵收稅課向以猪羊牛馬為大
而牛羊馬匹均產於口外今歲口外牛羊多有受災來路較面稱少又兼京東一帶木患頻仍小民生計維報多有無力畜養猪口是以猪稅亦
減色且京中糧價昂貴錢價與京外縣殊商販層層斷析貧本遙多裁足不前至各省牌馬屢經裁減馬稅本屬無多又經兵部奏准馬匹不准

京城購買昆以馬稅更形減少此盈餘未能足額稅徵糠手之實金情形也令奴才一任援准各部院御門知照辦買各處祭祀牲畜亦戰馬免
等項共用銀一萬五千三百大十七兩一錢零五釐除婁正額銀一萬零八兩暨房地稅銀三千七百二十二兩三錢弓分四釐全行動用並用
餘銀一千大百三十六兩七錢七分一釐下存盈餘銀一千四百十三兩二錢四分四釐歲照向例変勳廣儲司抑或應交何處等語臣等伏查
翼原定正額銀一萬零八兩盈餘一萬八千兩又隨徵經費銀六千一百四十五兩二錢四分三共應徵銀三萬四千一百五十三兩二錢四分
該翼自光緒二十二年十一月十三日起羣二十三年十一月十二日比一年期滿共收邊牲畜稅銀一萬九千二百零三兩三錢五分五匯房
稅銀三千七百二十二兩三錢三分四釐除房地稅銀係繳徵繼解了入比較所發儀牲所草豆醫本翼經費等銀係屬照例支銷所有正額及
費一項應係為徵足無虧外計少徵盈餘銀一萬四千九畜忍十九兩九錢八分五釐核稱遊歲口外牛羊多查受災來路較前稱少又兼京東
帶水患頻仍少民生計維艱多有無力畜養豬口是以豬稅減是且京中糧價界貲銀繳與京外懸硃商販虧拆貲本裏足不前至各省牌馬經
部奏准亂匯不准在京城驕買馬稅更行減少以致盈餘末能是額籌情臣等試核所奏向屬實在情形湖查左翼光緒二十年分短收銀一萬
千二百餘南奏請減免五成五匯賠繳四成五匯二十一二兩年分均鮑收銀一萬四千九百餘兩奏請減免四敗八釐八毫賠繳五成一釐二
均經臣部奏准行如遵照各在案今該翼本屆徵收盈餘銀兩較之上魚僅多徵銀十四兩零自應仍照上屆滤光成數辦理臣等公同商酌所
左翼本屆窺收盈餘銀一萬四千九百四十九兩九錢八分五釐擬肅藏免四威八匯八毫銀七千二百九十五兩五錢九分二釐六毫八綠其
減剩五成一匯二毫銀七千六百五十四兩三錢九分二匯三毫二綠內有短收額內盈餘銀四育五十四兩零核計不及　分例無處分應著
前任監督宗室溥倫照數賠繳遵照定例五千兩以上至二萬兩者千陝三年應令自奏　旨之日趨桉隊照數完繳之符定例併請　飭下左
監督嗣俟務宣實為稽徵以期規復原額不得特有減免威叁稍形疏惱再所冊准各部院知照辦買祭龍牲畜併戰馬免稅等項共用銀一萬丑
千三百六十七兩一錢五釐除將止額銀一萬害八兩暨衆地稅銀三千七百二十二兩三錢三分四釐全行動用並用盈餘銀一千六百三十六
兩七錢七分一匯應令該翼卽將辦買祭祀牲畜令項另造緬數清冊送部核銷其下存盈餘銀一千四百十三兩二錢四分四匯查歷任監督徵
存盈餘銀兩經臣部奏奉　諭旨著交廣儲司欽此此亥該監旨奏変現存盈祭銀兩應旨仍変廣儲司之處恭候　命下如照該囊遵照辦理所
有臣等核議綠由理合恭摺具陳伏乞　皇上聖鑒訓示遵行謹　奏請　旨奉　旨一道　○○直隸布政吏調補湖北布政使臣員鳳林跪
奏為卯謝　天恩籲懇　陛見恭摺仰祈　聖鑒事欒臣於本年十二月初二日奉直隸總督臣王文留行知准吏部谷開光緒二十三年十一月
十九日內閣鈔出十八日奉　上謝四川布政使著七之春調補員鳳林著調補湖北布政便直隸布政使著裕長調補欽此跪聆之下感倸莫名
當卽恭設香案望　闕卯頭謝　恩訖伏念臣三恭下士一介庸患由我曹而外守專城檔監司而分巡邊徵甫陳皖泉旋護疆符済授晉潘再樞
闖寄追至量移三轉勉期整飭六條末報涓埃方深競惕茲復渥遐　簡命謝任楚邦查鄂省處江渙要衡潘司綜度支重任矧值艱難時務在富
強倍當澄敘官方力圖振作如臣檮硃深懼弗勝惟有鹼懇　聖慈准臣趨叩　關廷跪聆　誤訓庶邊循之有自亦贈就之克伸所有徵臣感激
下忱並籲請　陛見緣由謹繕摺具　奉卯謝　天恩伏乞　皇上聖鑒訓不謹　奏奉　硃批著來見欽此